

PAR COURRIEL

Le 25 février 2026

DEMANDEUR

N/Réf. : 202601-69

Objet : Demande d'accès à l'information

Maître,

Nous donnons suite à votre demande d'accès à l'information reçue le 28 janvier 2026.

La recherche a permis de repérer des documents concernant votre demande qui vous sont accessibles. Vous remarquerez que nous avons soustrait des renseignements, comme le permet l'article 14 de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (RLRQ, c. A-2.1), ci-après Loi sur l'accès. En effet, nous avons retranché les renseignements confidentiels au sens des articles 9 al.2, 23, 24, 37, 53 et 54 de cette loi.

La recherche a également permis de repérer des documents en lien avec votre demande. Toutefois, nous vous informons que ces documents ne sont pas accessibles suivant les articles 9 al.2, 23 et 24 de la Loi sur l'accès.

Enfin, la recherche a permis de repérer un autre document en lien avec votre demande. Toutefois, nous vous informons que ce document relève davantage de la compétence de la Municipalité régionale de comté (MRC) de la Vallée-de-la-Gatineau. En vertu de l'article 48 de la Loi sur l'accès, nous devons vous référer à la personne responsable de l'accès au sein de cet organisme :

MRC de la Vallée-de-la-Gatineau

Madame Carolane Saumur-Belley
Directrice générale adjointe et greffière-trésorière
7, rue de la Polyvalente, C. P. 307
Gracefield (Québec) J0X 1W0
csaumurbelley@mrcvg.qc.ca

Nous vous indiquons que vous pouvez demander à la Commission d'accès à l'information de réviser cette décision. Vous trouverez ci-joint une note explicative concernant l'exercice de ce recours ainsi qu'une copie des articles précités.

Veuillez agréer, Maître, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

La responsable de l'accès à l'information,

Original signé par

Matilde Thérroux-Lemay

p. j. : 3

Réouverture du pont Gens-de-Terre
Note d’information (20250923-12)

1. CONTEXTE

Le pont Gens-de-Terre est situé en Outaouais, près de la frontière avec la région des Laurentides, sur le chemin Lépine-Clova, reliant la route 117 au village de Clova. Sa capacité maximale est passée de 60 à 30 tonnes en juin 2022, puis de 30 à 15 tonnes en septembre 2023. Ces restrictions successives limitent le transport de bois et le passage d’autres types de véhicules approvisionnant les territoires fauniques structurés, suscitant de vives inquiétudes quant à une fermeture éventuelle complète du pont.

Le pont a fait l’objet de plusieurs résolutions depuis l’été 2022 transmises au ministère des Ressources naturelles et des Forêts pour solliciter sa participation financière au projet, principalement de part de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau. La plus récente a été transmise en novembre 2024 à la ministre des Ressources naturelles et des Forêt d’alors. La préfète de la MRC, Mme Chantal Lamarche, a rencontré à ce sujet le sous-ministre associé aux opérations régionales à l’automne 2023 et la ministre des Ressources naturelles et des Forêts d’alors, le 21 février 2024. Le financement des travaux est au cœur de toutes ses interventions. La principale difficulté réside dans les coûts d’une éventuelle reconstruction (estimés entre 2,4 M\$ et 4,9 M\$), la répartition de ce financement et la question de la responsabilité de ces dépenses. Conformément au principe de l’utilisateur-payeur, les utilisateurs des chemins multiusages sont responsables de la réalisation des divers travaux sur ces chemins, y compris les ponts, dans le respect du cadre réglementaire en vigueur et de leurs besoins.

art. 23-24

art. 23-24

Le 11 septembre 2025, lors d’une rencontre regroupant LP, la firme DOMI, la Direction de la coordination opérationnelle (DCO) et la DGFo 07, les ingénieurs de DOMI et de la DCO se sont entendus sur la faisabilité technique des travaux.

2. ENJEUX

LP prévoit réaliser ces travaux en novembre 2025, entraînant une fermeture temporaire du tronçon pendant quelques semaines. Il n’existe toutefois pas de période « idéale » pour tous les acteurs et la présence éventuelle de neige pourrait compliquer l’exécution.

art. 37

Une dérogation à l'annexe 12 du Règlement sur l'aménagement durable des forêts du domaine de l'État demandée en vertu du 2^e alinéa de l'article 40 de la Loi sur l'aménagement durable du territoire forestier sera requise. Il est envisagé d'ajouter un dispositif limitant l'accès aux véhicules trop larges, comme on en voit parfois sur les routes provinciales, sous la forme de glissières en entonnoir de 10 à 15 m aux approches du pont, complété par des balises de sécurité pour inciter les usagers à ralentir. Les travaux proposés ne garantissent pas que la charge légale de 60 tonnes pourra être rétablie après réfection. Les prochaines étapes incluent l'analyse de la demande de dérogation déposée par LP.

Une inspection du pont, prévue cet automne par la DCO, est temporairement suspendue en raison des informations sur les travaux prévus. Si les travaux ne sont pas réalisés, l'inspection devra avoir lieu, ce qui pourrait entraîner une nouvelle réduction de capacité ou la fermeture du pont.

art. 37



3. RECOMMANDATION

art. 37



Solajo Couturier, ing.f.
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

Le 1^{er} octobre 2025

ANNEXE 1

Montage financier proposé par LP :

art. 23-24



ANNEXE 2

Gains potentiels du projet

Pour les travaux sylvicoles commerciaux

Dans la zone concernée, 4 531 ha sont déjà prescrits pour l'Outaouais (R 07) et les Laurentides (R 15), soit l'équivalent à 540 000 m³ maintenant accessibles à la récolte avec des temps de transports acceptables pour l'industrie forestière (voir Tableaux 1 et 2). Il y a un autre potentiel de récolte de 40 112 ha, dont un peu plus de la moitié est située sur le territoire d'intérêt de la communauté des Algonquins de Lac-Barrière (ALB).

Tableau 1 - Répartition des volumes par essence des gains anticipés en cas de réfection du pont

	UA 7451 hors ALB	UA 7451 dans ALB	UA 6471	Total
Superficie rendue accessible à la récolte (déjà prescrit ; ha)	1 590	0	2 941	4 531
Superficie de sites d'intervention potentiels rendus accessibles à la récolte (à prescrire ; ha)	700	28 000	11 412	40 112
Volumes accessibles déjà prescrits (m³)	129 800	0	410 605	540 405
SEPM	82 400	0	147 912	230 312
PEU	10 500	0	60 629	101 129
BOP	25 500	0	62 390	87 890
BOJ	n/d	0	n/d	n/d
ER	4 500	0	53 367	57 867
PINS	2 800	0	45 161	47 961
AUF	100	0	3 250	3 350
THO	4 000	0	353	4 353
PRU	0	0	7 513	7 513

Tableau 2 - Répartition des volumes par BGA des gains anticipés en cas de réfection du pont

	Volumes potentiellement accessibles (déjà prescrits) ¹		Volume basé sur un ratio approximatif (non prescrit) ¹	
	540 405		28 000	
BGA	Hors-ALB (m³)	Hors-ALB (%)	ALB (m³)	ALB (%)
art. 23-24				
TOTAL	540 405	100%	28 000	100%

Notes :

1. Proportions basées sur les volumes attribués (ne tiennent pas compte des volumes libres de droit, ni des mises en réserve [MER] en vigueur). Sujet à changement suivant l'évolution des MER.
2. MC Forêt [art. 23-24](#)

Évaluation des gains par les principaux industriels forestiers :

art. 23-24

L'accès au nord du pont est essentiel pour l'industrie forestière, car ce secteur se situe en partie à l'extérieur de la zone d'intérêt d'ALB, ou dans des zones moins sensibles. De plus, cela permettrait l'accès à des chantiers à l'extérieur du territoire de Manawan.

Pour les travaux sylvicoles non commerciaux

Le pont ne constitue pas un obstacle à la réalisation des TSNC pour la R 07 et la R 15. Cependant, le transport des plants, de la machinerie pour les travaux de voirie et des débusqueuses par fardier nécessite un détour d'environ 4 heures (2 heures à l'aller et 2 heures au retour), soit plus de 100 km sur des chemins multiusages, ce qui augmente considérablement les coûts.

Actuellement, environ 4 400 ha d'entretien de plantations sont réalisés de l'autre côté du pont. Si la récolte reprend dans cette zone, les besoins en préparation de terrain et en reboisement pourraient augmenter.

Pour les autres utilisateurs

La réfection du pont profitera également aux gestionnaires des territoires fauniques structurés, dont l'accès dépend du pont. Bien que la capacité restreinte n'ait pas affecté directement la circulation de leur clientèle, certains fournisseurs ont dû effectuer de longs détours.

Les détenteurs de baux de villégiature, peu affectés jusqu'ici par la baisse de la capacité du pont, devraient accueillir favorablement la nouvelle, puisque les travaux prolongeront la durée de vie du pont et réduiront le risque imminent de fermeture.

De : [Lapalme, François \(DGCGFO\)](#)
À : [Morin, Nathalie \(DGGFIC\)](#)
Cc : [Croteau-Thomassin, Roxanne \(DGGFIC\)](#)
Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Date : 30 octobre 2025 16:29:29
Pièces jointes : [2-NI.docx](#)
[image001.png](#)
[image002.png](#)
[image003.png](#)



Avec PJ...désolé.

François Lapalme, ing.f.

Directeur général

Direction générale de la coordination de la gestion des forêts

Secteur des opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, Suite 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Cell : **art. 53-54**

francois.lapalme@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Lapalme, François (DGCGFO)

Envoyé : 30 octobre 2025 16:03

À : Morin, Nathalie (DGGFIC) <Nathalie.Morin@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Croteau-Thomassin, Roxanne (DGGFIC) <Roxanne.Croteau-Thomassin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Voici une NI qui présente le contexte et différents enjeux.

On en parle

François Lapalme, ing.f.

Directeur général

Direction générale de la coordination de la gestion des forêts

Secteur des opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, Suite 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Cell : **art. 53-54**

francois.lapalme@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Morin, Nathalie (DGGFIC) <Nathalie.Morin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 30 octobre 2025 14:00

À : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Croteau-Thomassin, Roxanne (DGGFIC) <Roxanne.Croteau-Thomassin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Intranet logo



Bonjour François,

Je vais organiser une petite rencontre pour votre projet Point Gens-de-Terre avec la gestion contractuelle.

Est-ce que tu aurais des documents qui pour nous éclairer (objectif, qui va en bénéficier, etc.)?

Merci

Nathalie Morin

Directrice adjointe

Direction adjointe de la gestion des fonds et des mandats spéciaux

Direction générale de la gestion financière, immobilière et contractuelle

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, Local C-423

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : **art. 53-54**

Téléphone : 418-627-6264, poste 604501

nathalie.morin@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca



De : Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 29 octobre 2025 16:55

À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Morin, Nathalie (DGGFIC) <Nathalie.Morin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Intranet logo



Bonjour Martin,

Effectivement, je n'ai pas eu le temps de parler à François, mais mon questionnement est d'un autre ordre. Nathalie Morin va lui parler pour éclaircir un point. On t'en redonne des nouvelles.

Kathy Plamondon, CPA

Directrice générale

Direction générale de la gestion financière, immobilière et contractuelle

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, Local D-413

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 418 627-6264, poste 603789

Cellulaire : art. 53-54

kathy.plamondon@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 29 octobre 2025 16:15

À : Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Intranet logo



Kathy,

J'ai abordé ce dossier avec Anne. Je comprends que tu n'as pas eu l'occasion de communiquer avec François.

art. 23-24

C'est la position que j'ai donné à Anne.

Maintenant, à nouveau d'un point de vue de principe, dans l'exercice actuel, on pourrait très

bien reconsidérer cette proposition.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : art. 53-54



De : Breault, Martin (BSMAOR)

Envoyé : 24 octobre 2025 16:42

À : Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>; Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Charest, Isabelle (BSMAOR) <Isabelle.Charest@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Kathy : alors en discuter avec François. art. 37

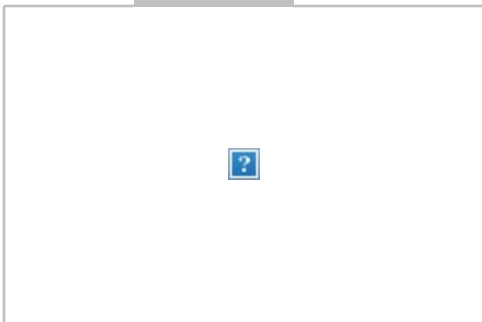
art. 37

De toute façon, Jacinthe a présenté le tout hier à LP, qui lui a dit avoir d'autres enjeux. art. 37

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4 Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>

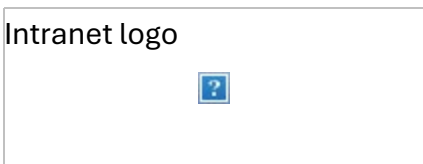
Envoyé : 24 octobre 2025 15:57

À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Intranet logo



art. 37

Kathy Plamondon, CPA

Directrice générale

Direction générale de la gestion financière, immobilière et contractuelle

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, Local D-413

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 418 627-6264, poste 603789

Cellulaire : art. 53-54

kathy.plamondon@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 24 octobre 2025 10:57

À : Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Intranet logo



art. 37

François/Catherine : s'il me manque une nuance, n'hésitez pas.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : art. 53-54



De : Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 24 octobre 2025 10:54

À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Intranet logo



Bonjour Martin,

art. 37

Anne Racine

Sous-ministre

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts



De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 22 octobre 2025 21:07

À : Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute

Intranet logo



Pour discussion en statutaire.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : art. 53-54



De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 22 octobre 2025 10:16

À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute

Intranet logo



Bonjour Martin,

Voici les prochaines étapes dans le dossier en objet (à discuter avec la SM lors de votre statutaire, à sa demande):

La directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest, Jacinthe Brisson, communiquera cette semaine avec Louisiana-Pacific (LP) pour l'informer :

- **art. 37** 
- Que la demande de dérogation à l'article 40 a été acceptée. L'autorisation correspondante sera émise via la PRAN, et les conditions à respecter seront transmises dans un document connexe (démarches en cours).
- Que le MRNF est en attente des plans et devis. Leur dépôt par la firme DOMI auprès de LP est prévu vers le 26 octobre. LP les transmettra au MRNF dès leur réception.
- Qu'à la suite de l'acceptation des plans et devis par le MRNF, l'Unité de gestion de la Haute-Gatineau-et-du-Cabonga devra émettre les autorisations de début des travaux

par l'entremise de la PRAN.

- Et qu'une fois les dates des travaux connues, le MRNF et LP devront préparer un plan de communication afin d'informer les organismes concernés, puisque les travaux entraîneront une fermeture temporaire du chemin.

Normalement, Jacinthe aurait également contacté la préfète, Mme Chantale Lamarche, pour l'informer de la situation et des actions à venir. Cependant, compte tenu des élections, que Mme Lamarche est candidate à sa réélection et la nature politique du dossier, ce contact ne pourra avoir lieu avant le 2 novembre.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.

Adjointe exécutive

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, A-429

Québec (Québec) G1H 6R1

julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Bouliane, Julie (BSMAOR)

Envoyé : 21 octobre 2025 11:48

À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute

PTI,

Dossier pont GDT approuvé par la SM. Elle a transmis pour info seulement au cabinet. Elle souhaite connaître les prochaines étapes dans ce dossier et que tu lui présentes en statutaire. J'attends le retour de la DGGFSO à ce sujet.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.

Adjointe exécutive

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, A-429

Québec (Québec) G1H 6R1

julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 21 octobre 2025 10:58

À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier.

La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.

Merci et bonne journée

Caroline Gendron – *En télétravail*

Responsable des requêtes

Direction de la coordination de l'administration sectorielle

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

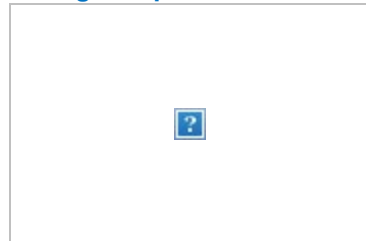
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707

Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca



De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 21 octobre 2025 10:52

À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Intranet logo



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier.

La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.

Merci,

Bonne journée!

Geneviève Barry | Technicienne en administration
Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604936

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 8 octobre 2025 08:47

À : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sébastien.Prevest@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>

Objet : Proposition_20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute

Intranet logo



Bonjour,

Vous trouverez en pièce jointe une proposition pour approbation de la sous-ministre.

Merci et bonne journée !

Jean-Simon Robert | Technicien en administration
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, local A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 603802
jean-simon.robert@mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé : 8 octobre 2025 08:05
À : BSMA-Opérations régionales
Objet : TR: POUR APPRO [SANS ÉCHÉANCE] 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute

Intranet logo



Approuvé, Martin Breault, 8 octobre

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : **art. 53-54**

De : [Plamondon, Kathy \(DGGFIC\)](#)
À : [Morin, Nathalie \(DGGFIC\)](#)
Cc : [Croteau-Thomassin, Roxanne \(DGGFIC\)](#); [Chebbi, Emna \(DGGFIC\)](#)
Objet : TR: Réponse pour 17h demandée par le SOR RE: 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Date : 5 novembre 2025 14:35:17
Pièces jointes : [2-NI commentée DGGFIC.docx](#)
[image001.png](#)
Importance : Haute



Bonjour,

Ça me va aussi. Je comprends que la part que le MRNF paierait correspond à son utilisation dans le cadre des travaux sylvicoles non commerciaux.

Bonne journée !

Kathy Plamondon, CPA

Directrice générale

Direction générale de la gestion financière, immobilière et contractuelle

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, Local D-413

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 418 627-6264, poste 603789

Cellulaire : **art. 53-54**

kathy.plamondon@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Morin, Nathalie (DGGFIC) <Nathalie.Morin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 5 novembre 2025 14:23

À : Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Croteau-Thomassin, Roxanne (DGGFIC) <Roxanne.Croteau-Thomassin@mrnf.gouv.qc.ca>;
Chebbi, Emna (DGGFIC) <Emna.Chebbi@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Réponse pour 17h demandée par le SOR RE: 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute

Intranet logo



Bonjour,

Je suis du même avis que Roxanne les modifications proposées me conviennent.

J'ai fait quelques ajustements à la marge.

Le SOR a de la pression pour faire remonter le dossier, **il aimerait une réponse aujourd'hui.**

Nathalie Morin

Directrice adjointe

Direction adjointe de la gestion des fonds et des mandats spéciaux

Direction générale de la gestion financière, immobilière et contractuelle

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, Local C-423

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : **art. 53-54**

Téléphone : 418-627-6264, poste 604501

nathalie.morin@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca



De : Croteau-Thomassin, Roxanne (DGGFIC) <Roxanne.Croteau-Thomassin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 4 novembre 2025 10:33

À : Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Morin, Nathalie (DGGFIC) <Nathalie.Morin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Intranet logo



Bonjour Kathy,

De mon côté les modifications proposées me conviennent.

Merci et bonne journée,

Roxanne Croteau-Thomassin

Directrice des ressources matérielles et de la gestion contractuelle par intérim

Cheffe du service de la gestion documentaire et des opérations contractuelles

Direction des ressources matérielles et de la gestion contractuelle

Direction générale de la gestion financière, immobilière et contractuelle

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e avenue Ouest, D-413
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : **art. 53-54**

roxanne.croteau-thomassin@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 4 novembre 2025 09:17

À : Morin, Nathalie (DGGFIC) <Nathalie.Morin@mrnf.gouv.qc.ca>; Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>; Croteau-Thomassin, Roxanne (DGGFIC) <Roxanne.Croteau-Thomassin@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Intranet logo



Bonjour à vous,

En suivi de notre rencontre d’hier, vous trouverez la note ajustée en suivi des modifications.

Nous attendrons votre validation avant de remonter une version ajustée.

Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.

Adjointe exécutive

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, A-429

Québec (Québec) G1H 6R1

julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

Lamoureux, Suzie (10-DGFO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 29 août 2025 11:45
À: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Cc: Lapalme, François (DGCGFO)
Objet: RE: projet de réfection pont Gens-de-Terre

Pas d’engagement formel du cabinet à ce stade, tel que discuté avec Stéphane. Mais on en convenu qu’on regarderait le tout avec ouverture.
On fait le point mardi.
Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Envoyé : 29 août 2025 08:37
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Lapalme, François (DGCGFO)
Objet : TR: projet de réfection pont Gens-de-Terre



Bonjour,
Je n’ai pas la chaîne de courriel, mais il m’a confirmé que le cabinet de la ministre se serait engagé pour payer 50 % de la facture de la réparation du pont.
Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s’adresse qu’au destinataire. S’il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m’en aviser aussitôt.

De : Guilhem Coulombe <Guilhem.Coulombe@lpcorp.com>
Envoyé : 28 août 2025 17:01
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : projet de réfection pont Gens-de-Terre

Bonjour Jacinthe,
Je te sou mets le dossier de réfection du pont Gens de Terre.
Il serait intéressant d’avoir une rencontre entre l’équipe de DOMI et Bruno St Pierre pour définir de prochaines étapes dans ce cas une peu hors norme.
Bonne fin de journée,



Guilhem Coulombe, ing.f.
Directeur Foresterie/ Forestry manager
[LP Building Solutions](#)
Maniwaki OSB
T: art. 53-54
E: guilhem.coulombe@lpcorp.com

CONFIDENTIALITY NOTICE: The contents of this email message and any attachments are intended solely for the addressee(s), may contain confidential and/or privileged information and may be legally protected from disclosure. Neither this message, nor any part thereof, may be disclosed, copied, distributed, or retained by anyone other than the intended recipient without the permission of the sender. If you are not the intended recipient of this message or their agent, or if this message has been addressed to you in error, please immediately alert the sender by reply email and thereafter permanently delete the message and any attachments.

Lamoureux, Suzie (10-DGfO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 23 septembre 2025 09:14
À: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Cc: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG); Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Objet: RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Merci.

Non ce n'était pas encore rendu au BSMAOR.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé : 23 septembre 2025 09:11
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) ; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Voici l'état de situation et le résumé ci-dessous du pont Gens-des-Terres

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : art. 53-54
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 12 septembre 2025 17:41
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Jacinthe,

Voici un topo et un état de situation que nous pourrions transmettre à Martin :

Pont Gens-de-Terre (R0752-02) – Synthèse du projet de réfection

- Contexte :
 - Mai 2022 : première réduction de capacité portante, limitant la circulation des camions forestiers.
 - Août 2023 : nouvelle réduction à 15-15-15 tonnes, générant inquiétude chez les partenaires.

- Reconstruction complète estimée entre 2,4 M\$ et 4,9 M\$, financement et responsabilités non réglés.
- Projet soumis par LP : réfection à court terme plutôt que reconstruction, visant à maintenir le pont 5 ans minimum.
- **Montage financier proposé :**
 - art. 23-24
 - art. 23-24
 - art. 23-24
 - art. 23-24
 - art. 23-24
 - **Total : 410 000 \$**
- **Enjeux opérationnels :**
 - Travaux prévus en novembre 2025, fermeture temporaire du tronçon de quelques semaines.
 - Pas de période idéale pour tous les acteurs ; conditions hivernales possibles.
 - Prolongation à court terme de la durée de vie du pont (~5 ans).
 - Inspection initialement prévue par DCO annulée pour l'instant.
- **Financement MRNF limité :**
 - Non admissible au RTCE.
 - PRCCM échu.
 - art. 37
- **Mesures de sécurité :**
 - Installation d'un « gabarit » aux approches (glissières en entonnoir sur 10-15 m) + balises de sécurité pour ralentir les véhicules.
- **Gains potentiels :**
 - **Sylviculture commerciale :** 4 531 ha déjà prescrits accessibles (~540 000 m³), art. 23-24
 - art. 23-24
 - Accès nord du pont essentiel, zones hors ALB et Manawan.
 - **TSNC :** détour actuel ajoute ~4 h de transport (~100 km), coûts élevés.
 - **Autres utilisateurs :** territoires fauniques et baux de villégiature bénéficient d'un accès amélioré et prolongé.
- **Prochaines étapes :**
 - Dérogation au RADF (article 40 LADTF) en préparation pour couvrir charge légale et largeur carrossable.
 - art. 37
 - Plans et devis DOMI prévus vers le 26 octobre.
 - Plan de communication MRNF + LP pour informer ZEC et pourvoiries locales.

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : art. 53-54

Télec. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 12 septembre 2025 12:02

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Salut Guillaume,

On a revu une dernière fois quelques éléments, en rouge, ci-dessous.

Je demeure disponible au besoin !

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGfO)

Envoyé : 12 septembre 2025 10:07

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Bonjour,

Donc... La rencontre demandée par LP s'est tenue hier pm, avec Martin Rousseau (ingénieur de DOMI), Bruno St-Pierre (ingénieur de la DCO), Daniel Julien (DCO), Guilhem et moi-même. Je crois que cette rencontre devrait être mentionnée dans le résumé :

Le 11 septembre 2025, une rencontre regroupant LP, DOMI, la DCO et la DGfO-07 a eu lieu pour faire le point et répondre à quelques éléments techniques relativement au projet.

Par ailleurs, dans le contexte où le MRNF s'apprêterait à financer une partie des travaux, on a voulu valider la durée espérée de prolongation de vie du pont suite à ceux-ci. On nous a confirmé qu'on visait bel et bien "au moins" 5 ans. Mais cela dépendrait ensuite de la détérioration des éléments de fondation. À la base, selon M. Rousseau, si le pont n'avait pas été accroché et déformé par un porteur de Rexforêt il y a quelques années, il serait encore à 60 tonnes.

Comme on le sait, on vise 60 tonnes après travaux, sans toutefois pouvoir le garantir. DOMI effectuera une inspection complète suite à ceux-ci et le tout sera évalué à ce moment.

D'ailleurs, une dérogation au RADF (annexe 12) en vertu de l'article 40 de la LADTF est actuellement en préparation pour couvrir l'éventuelle situation où la charge légale ne pourrait ultimement être atteinte. La dérogation devrait aussi couvrir la largeur carrossable, et les soudures en chantier. La demande est préparée par LP (conjointement) et devra aussi contenir les détails fournis par DOMI sur la nature des travaux (notamment les soudures), l'entonnoir aux approches, la sécurité, etc.

Point intéressant, tous sont d'accord pour ajouter un dispositif aux approches du pont, comme on voit parfois du côté des Transports, qui empêcherait les véhicules trop larges d'accéder au pont. Bref, que l'histoire se répète dans quelques mois. Autrement, ça risque d'être à recommencer éventuellement. Dans le cas qui a mené à la situation actuelle, le camionneur ne pouvait probablement déjà plus reculer lorsqu'il s'est aperçu qu'il ne passait pas. Donc il y aurait ajout d'un "gabarit", fait de glissières en entonnoir aux approches du pont, sur 10 à 15 mètres, en plus de balises de sécurité pour faire ralentir les utilisateurs.

Au niveau des panneaux Bailey endommagés, certains seraient réparés, renforcés ou remplacés (mais pas par du neuf...). Pour le moment, on parle du remplacement de huit panneaux.

Martin Rousseau de DOMI travaille conjointement avec Tom Cournoyer sur le projet.

DOMI affirme qu'il sera difficile d'avoir des plans et devis de conception avant le 26 octobre. LP réitère l'importance de faire les travaux cet automne. Suite aux échanges, des travaux en novembre sont possibles pour DOMI, et seraient peut-être même moins pires pour la clientèle de la ZEC. Pour les pourvoiries, cela ne serait plus problématique à cette date selon Guilhem.

Rachelle : on en reparle tantôt à la statutaire, pour finaliser ton résumé.

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 11 septembre 2025 14:26
À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour Solajo,

As-tu des éléments à mettre à jour, plus en termes de contenu. Si possible pour demain matin. Ajoute également les précisions que tu auras obtenues à la rencontre de 15h00 de cet PM.

Guillaume s’occupera de régler les tournures de phrases et la façon de présenter les infos.

Merci

Mise en contexte

- En mai 2022, le pont Gens-de-Terre (R0752-02) en Outaouais avait fait l’objet d’une première baisse de capacité portante, restreignant la possibilité pour les industriels forestiers d’y circuler avec des camions chargés. En août 2023, la capacité du pont a une fois de plus diminuée, à 15-15 tonnes, créant un sentiment d’inquiétude parmi l’ensemble des organismes concernés.
- Malgré de nombreuses démarches impliquant le MRNF, des industriels, la MRC Vallée-de-la-Gatineau et plusieurs autres organismes, aucune solution n’a pu être établie jusqu’à aujourd’hui. La raison principale étant les coûts évoqués pour une éventuelle reconstruction (**entre 2,4 M \$ et 4,9 M \$ combien de M\$ Solajo**), versus la conclusion d’un montage financier entre les nombreux utilisateurs, ainsi que dans une certaine mesure, la question de qui devait assumer la responsabilité de ces coûts.
- Au cours des derniers mois / années, plusieurs résolutions adressant le dossier du pont Gens-de-Terre ont été transmises au MRNF. La plupart par la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau, Mme Chantal Lamarche.

- **art. 9 al.2**

Le 11 septembre 2025, une rencontre regroupant LP, DOMI, la DCO et la DGfO-07 a eu lieu pour faire le point et répondre à quelques éléments techniques relativement au projet. Les ingénieurs de DOMI et de la DCO s’entendent sur la faisabilité des travaux au niveau technique.

Demande et montage financier

- Le 20 août 2025, M. Guilhem Coulombe a écrit à la ministre pour lui soumettre un projet de réfection concernant le pont Gens de Terre et non de reconstruction.

art. 23-24

art. 23-24

art. 23-24

- art. 23-24

Enjeux :

- Selon LP, ces travaux seront réalisés en **novembre** 2025, et entraîneront une fermeture temporaire du tronçon pouvant s’étirer sur quelques semaines. Ceci dit, il n’y a pas de période “idéale” qui conviendrait à tous les acteurs concernés, et la possibilité de neige dans les semaines suivantes **pourrait rendre les travaux plus compliqués à organiser (sans être impossible)**art. 9 al.2
- Il est à noter que ces travaux visent un prolongement à court terme de la durée de vie du pont actuel (LP estime à au moins 5 ans). Tous sont d’avis que le scénario idéal aurait été la reconstruction d’un nouveau pont, mais le contexte budgétaire actuel (principalement la situation de l’industrie et l’absence de programmes de voirie du MRNF) ne permettait pas pour le moment de considérer cette option.
- Une inspection du pont était prévue cet automne par la DCO, mais considérant les plus récentes informations sur les travaux à venir, elle n’est plus nécessaire pour l’instant. **Advenant que les travaux ne soient pas réalisés comme prévu, l’inspection devra avoir lieu, ce qui pourrait éventuellement engendrer une nouvelle baisse de capacité ou même une fermeture du pont.**
- Il y a peu de sources de financement possibles pour ce projet :
 - ✓ Ce projet n’est pas admissible au Programme de restauration des traverses de cours d’eau (RTCE), car des travaux forestiers sont prévus à la programmation annuelle
 - ✓ Le programme de remboursement des coûts pour des activités d’aménagement forestier sur des chemins multiusages (PRCCM) est échu.

art. 37

- **Il est envisagé d’ajouter un dispositif aux approches du pont, comme on voit parfois du côté des Transports, qui empêcherait les véhicules trop larges d’accéder au pont, et donc que l’histoire se répète dans quelques mois. Donc il y aurait ajout d’un “gabarit”, fait de glissières en entonnoir aux approches du pont, sur 10 à 15 mètres, en plus de balises de sécurité pour faire ralentir les utilisateurs.**

Les gains anticipés :

Pour les travaux sylvicoles commerciaux :

Il y a déjà 4 531 ha déjà prescrits pour la R07 et la R15 dans la zone concernée, l'équivalent à 540 000 m³ qui seraient maintenant accessibles à la récolte avec des temps de transports acceptables par l'industrie forestière. La répartition des volumes par essence qui seraient générés sont inscrites dans le tableau ci-dessous.

Gains anticipés sur les travaux forestiers, advenant la réfection du Pont Gens-de-Terre		
	UA 7451 hors ALB	UA 7451
Travaux sylvicoles commerciaux		
Nombre ha qui seraient maintenant accessibles à la récolte (déjà prescrits)	1 590	
Nombre ha qui seraient maintenant accessibles à la récolte (à l'état de SIP)	700	
M³ maintenant accessibles à la récolte (déjà prescrits) TOTAL	129 800	
SEPM	82 400	
PEU	10 500	
BOP	25 500	
ER	4 500	
PINS	2 800	
AUF	100	
THO	4 000	
PRU		

De plus, voici l'évaluation des gains potentiels par 2 industriels forestiers :

- ✓

art. 23-24
- ✓

art. 23-24
- Valider si on conserve... argument pouvant ne pas être en faveur de l'obtention du financement.

uniquement pour ces chantiers.

L'accès au nord du pont GDT est essentiel pour l'industrie forestière, puisque ce secteur est situé en partie à l'extérieur de la zone d'intérêt (zone communément appelée Annexe 2) de la communauté algonquine de Lac-Barrière ou dans des zones moins sensibles pour la communauté.

De plus, cela donnerait accès à des chantiers à l'extérieur du territoire de Manawan.

Pour les travaux sylvicoles non-commerciaux :

Actuellement, cela n'empêche pas la réalisation des travaux sylvicoles non-commerciaux pour la R07 et la R15. Cependant, pour le transport des plants à mettre en terre, pour la machinerie utilisée pour les travaux de voirie, pour le transport de débusqueuse par fardier, ils doivent utiliser un détour qui rallonge la durée du trajet de 2 heures à l'aller et deux heures au retour (total 4 heures) de plus de 100 km dans des chemins forestiers. Ce qui augmente les coûts des travaux de façon significative.

À titre indicatif, il se fait actuellement 4 400 d'entretien de plantations de l'autre côté du pont Gens-de-Terre.

Advenant que la récolte recommande dans cette zone, les préparations de terrain et le reboisement pourraient augmenter dans cette zone

Pour les tiers

La réfection du pont soulagera également les gestionnaires des nombreux territoires fauniques structurés dont l'accès dépend de ce pont. Bien qu'il n'y avait pas d'impact direct sur la circulation de leur clientèle, la capacité restreinte obligeait certains de leurs fournisseurs à effectuer d'importants détours.

Bien que les détenteurs de baux de villégiature n'ont pour la plupart pas subi de conséquences négatives relativement à la baisse de capacité du pont, la nouvelle des travaux à venir devrait être accueillie favorablement du fait que ceux-ci prolongeront la durée de vie du pont, et enlèveront à court terme le spectre redouté d'une fermeture.

Étapes à venir

- Le 10 septembre 2025, La DGFO R07 du MRNF a demandé à LP de déposer une dérogation au RADF (annexe 12) en vertu de l'article 40 de la LADTF **art. 9 al.2** pour le projet de travaux sur le pont Gens-de-Terre. En gros, celle-ci visera à couvrir des éléments comme le fait que l'atteinte de la charge légale après travaux (60 t. CF3E) n'est pas garantie, **art. 9 al.2** La dérogation est actuellement en préparation pour couvrir cette situation ainsi que la largeur carrossable qui ne sera pas augmentée suite aux travaux, et les soudures en chantier. La demande est préparée par LP (conjointement) et devra aussi contenir les détails fournis par DOMI sur la nature des travaux (notamment les soudures), l'entonnoir aux approches, la sécurité, etc.
- **art. 37**
-
- DOMI travaille sur les plans et devis de conception, et vise pouvoir remettre ceux-ci vers le 26 octobre.
- Si le projet va de l'avant, un plan de communication devra être déployé par le MRNF et LP pour informer les organismes impactés, d'autant plus que plusieurs ZEC et pourvoies sont à proximité **art. 9 al.2**

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 28 août 2025 13:57
À : Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Couturier, Solajo (07-DGFO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour Solajo,

Est-ce que tu peux faire un état de situation en plein de forme?

Rachelle Bélanger, ing. f.
Directrice à la gestion des forêts
Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : **art. 53-54**
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 28 août 2025 13:54
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

Martin s’attend à un topo en point de forme. Je ne crois pas que cela soit nécessaire de remettre à jour l’ES.
Dans tous les cas, je peux vous soutenir selon votre décision,

Bonne journée,

Sébastien Prévost, B.A.A
Adjoint exécutif et conseiller stratégique
Direction de la gestion des forêts Lanaudière-Laurentides
Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
142 Rue Godard
Mont-Laurier (Québec) J9L 3T7
Téléphone : 819 623-5781 poste 708693
sebastien.prevast@mrnf.gouv.qc.ca
Secretariat_DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 28 août 2025 13:39
À : Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

On attend Guillaume pour faire la mise à jour ou on demande à Solajo de mettre à jour l’ES ?

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s’adresse qu’au destinataire. S’il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m’en aviser aussitôt.

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 28 août 2025 12:18
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Un faire un court topo courriel sur la situation pour informer le cabinet.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : **art. 53-54**

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 28 août 2025 10:53
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova
Importance : Haute



Bonjour Martin,

Bonne nouvelle pour le pont Gens de Terre.

Un BGA a pris en main la réalisation et l’organisation du financement. Travaux prévus en octobre 2025.

La DCO est mise dans la boucle.

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s’adresse qu’au destinataire. S’il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m’en aviser aussitôt.

De : Couturier, Solajo (07-DGFo) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 août 2025 10:12
À : Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger Ducharme, Louis-Pierre (07-DGFo) <Louis-Pierre.BelangerDucharme@mrnf.gouv.qc.ca>; Pilon, Francis (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Francis.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Blais, Daniel (14-15-DGFo) <Daniel.Blais@mrnf.gouv.qc.ca>; Gilbert, Manon (14-15-DGFo) <Manon.Gilbert@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova
Importance : Haute



Bonjour,

Une bonne nouvelle...

Je viens de parler avec Philippe chez LP, et des travaux sur le pont Gens-de-Terre sont bel et bien prévus. Normalement ceux-ci se feraient en octobre.

De plus, la firme mandatée (DOMI) leur aurait confirmé que de ramener la capacité à 55 t. coûterait le même prix que de la ramener à 20 t. comme prévu initialement (voir échanges précédents). DOMI ne peut toutefois pas garantir l’atteinte de 60 t.. Mais bref, les camions chargés ne devraient plus retourner via Ferme-Neuve.

Évidemment, les travaux engendreront une fermeture temporaire du tronçon, qui pourrait durer jusqu’à “quelques semaines”. On peut s’attendre que certains organismes ne seront pas satisfaits du moment choisi, mais en même temps ces travaux ne peuvent pas être retardés et réalisés en présence de neige. Philippe se demandait pour ses obligations relativement aux communications, et de notre côté nous avons notre nouvelle “directive” provinciale à suivre. Je lui ai offert que l’on se coordonne pour faire le tout de manière aussi efficace et cohérente que possible, et que les organismes comme les ZEC et pourvoiries puissent aviser leur clientèle suffisamment à l’avance du détour à emprunter. Philippe va me revenir très bientôt lorsqu’il aura la date de début des travaux.

Je vais informer la DCO, en lien avec l’inspection qui était prévue au même moment.

Bonne journée,

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGFO)
Envoyé : 25 août 2025 09:59
À : Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Bonjour,

Est-ce que l’un d’entre vous avait eu du nouveau sur le projet de LP de réaliser des travaux sur le pont Gens-de-Terre ?

Merci,

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGFO)
Envoyé : 25 août 2025 09:58
À : Julien, Daniel (DCO) <Daniel.Julien@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : St-Pierre, Bruno (DCO) <Bruno.St-Pierre@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Salut Daniel,

J’ai aussi eu vent des discussions, mais pas en détails. Le projet n’était pas une reconstruction, mais des travaux “minimums” qui permettraient de faire passer la capacité CF3E de 15 tonnes actuellement à 20 tonnes, et ainsi permettre le passage de camions vides.

Tom Cournoyer / LP, vous avaient contacté pour connaître les interventions à réaliser... ce que je trouve étrange car il connaît habituellement comment nous fonctionnons pour ce genre de projet de réfection de pont. C'est donc cet échange joint et la discussion à l'interne dont j'ai été informé, mais rien depuis. Je vais aller aux nouvelles et je vous reviens.

Bonne semaine,

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Julien, Daniel (DCO) <Daniel.Julien@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 août 2025 09:47
À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : St-Pierre, Bruno (DCO) <Bruno.St-Pierre@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Salut Solajo,

Une visite pourrait s'effectuer probablement en octobre.

Nous avons eu vent de discussions concernant un projet de reconstruction financé par les utilisateurs. Est-ce qu'il y a des développements dans le dossier?

Ça modulerait le besoin de procéder à l'inspection.

Daniel Julien, ing.f. 05-045
Responsable de division- Ponts et chemins en milieu forestier
Direction de la coordination opérationnelle
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, Local A-434
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1-833-361-0001, poste 604602
Daniel.Julien@mrnf.gouv.qc.ca
www.mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 août 2025 09:38
À : Julien, Daniel (DCO) <Daniel.Julien@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Salut Daniel,

Je ne sais pas si la question doit t'être adressée...

La DCO prévoyait inspecter le pont Gens-de-Terre plus tard cet automne. A-t-on une idée en date d'aujourd'hui de la date à laquelle se ferait cette inspection ?

Merci,

Solajo Couturier

Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGfO)
Envoyé : 9 juillet 2025 11:47
À : Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Pilon, Francis (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Francis.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Salut Shawn,

Oui, je suis d'accord. De ce que je comprends, la date exacte de l'inspection n'est pas encore fixée. Je vais me mettre un rappel plus tard en août pour voir si on peut déjà prévoir la date au calendrier.

Bonne journée,

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 8 juillet 2025 10:43
À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Pilon, Francis (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Francis.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Salut Solajo,

Juste un petit mot pour te dire que si la DCO a besoin d'un coup de main pour la gestion du trafic pendant qu'ils font leur évaluation, ce serait cool qu'ils nous fassent signe à l'avance avec leur demande.

À+

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 8 juillet 2025 09:50
À : Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>; Pilon, Francis (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Francis.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



PVI

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 2 juillet 2025 09:41
À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Cédric (07-UG/Haute-Gatineau et

Cabonga) <Cedric.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



PVI

Rachelle Bélanger, ing.f.
Directrice à la gestion des forêts
Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : **art. 53-54**
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 juin 2025 11:48
À : Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

PVI

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 juin 2025 09:18
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

La DCO planifie inspecter cette saison le pont Gens-de-Terre vers la fin septembre ou le début octobre.

L'inspection n'a pas à être réalisée tôt dans la saison à moins que la structure ait été de nouveau accidentée et endommagée depuis la dernière inspection.

L'inspection du pont de la DCO sera réalisée par nos deux ingénieurs en service puisque cette structure requiert une inspection sur corde.

Bonne journée

François Lapalme, ing.f.
Directeur général
Direction générale de la coordination de la gestion des forêts
Secteur des opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, Suite 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Cell : art. 53-54
francois.lapalme@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 26 juin 2025 07:29
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



a-t-on une idée de quand la DCO ira inspecter le pont?

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 juin 2025 14:54
À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevest@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier. SVP, nous transmettre une copie de la lettre signée pour compléter notre dossier.

Veuillez prendre note du commentaire de la sous-ministre :
Il faudra s'assurer qu'on nous informe lorsque l'inspection du pont aura été réalisée.

Cordialement,

Jean-François Labbé
Adjoint administratif
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, local A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 418 627-8696, poste 604806
Jean-Francois.labbe@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 juin 2025 14:27
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier. SVP, nous transmettre une copie de la lettre signée pour compléter notre dossier.

Veuillez prendre note du commentaire de la sous-ministre :
Il faudra s'assurer qu'on nous informe lorsque l'inspection du pont aura été réalisée.

Merci,
Bonne journée!

Josiane Couture
Technicienne en gestion documentaire
Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 418 627-6370, poste 704928
Josiane.Couture@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 10 juin 2025 13:49
À : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE SOR 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova
Importance : Haute



Bonjour,

Voici la réponse du SOR, dont le projet de réponse pour approbation svp.

Merci et bonne journée!

Caroline Gendron
Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707 (de préférence par Teams)
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 8 juin 2025 09:37
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: POUR APPRO [10 JUIN] 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova // REQUÊTE



Le tout me convient.

François Lapalme, ing.f.
Directeur général
Direction générale de la coordination de la gestion des forêts
Secteur des opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, Suite 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Cell : [art. 53-54](tel:art.53-54)
francois.lapalme@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

Lamoureux, Suzie (10-DGfO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 25 septembre 2025 07:35
À: Bouliane, Julie (BSMAOR)
Objet: RE: POUR APPRO [SANS ÉCHÉANCE] 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

À discuter à la rencontre d’équipe.

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : [art. 53-54](#)

De : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Envoyé : 24 septembre 2025 13:40
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Objet : TR: POUR APPRO [SANS ÉCHÉANCE] 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour Martin,

[art. 37](#)

J’ai commencé à proposer des ajustements dans l’ES, mais avant de faire retravailler les équipes, j’aimerais savoir si tu as eu des orientations quelconques et comment tu vois la suite des choses.

Doit-on prévoir une rencontre avec Jacinthe?

Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 23 septembre 2025 14:39
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : POUR APPRO [SANS ÉCHÉANCE] 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour Julie

Voici une proposition de la DGGFSO pour ta validation svp.

Échéance :	**Aucune échéance**
Requérant :	DGGFSO
Mandataire :	BSMAOR
Action :	À titre d'information
Référence :	20250527-21

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron
Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 23 septembre 2025 14:22
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Couturier, Solajo (07-DGFo) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : PROPOSITION 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation
Importance : Haute



Vu et approuvé par Jacinthe Brisson

Bonjour,

La Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest transmet pour information au sous-ministre associé aux Opérations régionales un état de situation résumant les plus récents développements du dossier.

Cordialement,

Dominique St-Onge
Agente de soutien administratif
Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

En télétravail
dominique.st-onge@mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 23 septembre 2025 11:02

À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RETOUR / 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova
Importance : Haute



Bonjour,

Comme le dossier 20250527-21 est fermé dans GMC, il faudrait faire une nouvelle requête en proposition et mettre dans le champ Références du dossier GMC : 20250527-21 svp.
Il faudrait également ajuster les fichiers avec le nouveau numéro de requête svp.

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron
Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 23 septembre 2025 10:51
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Couturier, Solajo (07-DGFo) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : MISE À JOUR - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Vu et approuvé par Jacinthe Brisson

Bonjour,

La Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest vous transmet les documents ci-joints concernant le sujet en titre.

Cordialement,

Dominique St-Onge, pour
Guillaume Godbout, M.Sc.
Biologiste/Adjoint exécutif
Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Tél. : 819-246-4827 poste 701960
art. 53-54
Télé. : 418-634-3375
guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Envoyé : 12 septembre 2025 17:41
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Jacinthe,

Voici un topo et un état de situation que nous pourrions transmettre à Martin :

Pont Gens-de-Terre (R0752-02) – Synthèse du projet de réfection

- **Contexte :**
 - Mai 2022 : première réduction de capacité portante, limitant la circulation des camions forestiers.
 - Août 2023 : nouvelle réduction à 15-15-15 tonnes, générant inquiétude chez les partenaires.
 - Reconstruction complète estimée entre 2,4 M\$ et 4,9 M\$, financement et responsabilités non réglés.
 - Projet soumis par LP : réfection à court terme plutôt que reconstruction, visant à maintenir le pont 5 ans minimum.
- **Montage financier proposé :**

art. 23-24

 - **Total : 410 000 \$**
- **Enjeux opérationnels :**
 - Travaux prévus en novembre 2025, fermeture temporaire du tronçon de quelques semaines.
 - Pas de période idéale pour tous les acteurs ; conditions hivernales possibles.
 - Prolongation à court terme de la durée de vie du pont (~5 ans).
 - Inspection initialement prévue par DCO annulée pour l’instant.
- **Financement MRNF limité :**
 - Non admissible au RTCE.
 - PRCCM échu.
 - art. 37
- **Mesures de sécurité :**
 - Installation d’un « gabarit » aux approches (glissières en entonnoir sur 10-15 m) + balises de sécurité pour ralentir les véhicules.
- **Gains potentiels :**
 - **Sylviculture commerciale :** 4 531 ha déjà prescrits accessibles (~540 000 m³), art. 23-24
 - Accès nord du pont essentiel, zones hors ALB et Manawan.
 - **TSNC :** détour actuel ajoute ~4 h de transport (~100 km), coûts élevés.
 - **Autres utilisateurs :** territoires fauniques et baux de villégiature bénéficient d’un accès amélioré et prolongé.
- **Prochaines étapes :**
 - Dérogation au RADF (article 40 LADTF) en préparation pour couvrir charge légale et largeur carrossable.
 - art. 37
 - Plans et devis DOMI prévus vers le 26 octobre.
 - Plan de communication MRNF + LP pour informer ZEC et pourvoiries locales.

Guillaume Godbout, M.Sc.
Biologiste/Adjoint exécutif
Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Tél. : 819-246-4827 poste 701960
Cel. : art. 53-54
Télé. : 418-634-3375
guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 28 août 2025 13:39
À : Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

On attend Guillaume pour faire la mise à jour ou on demande à Solajo de mettre à jour l'ES ?

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 28 août 2025 12:18
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Un faire un court topo courriel sur la situation pour informer le cabinet.

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : [art. 53-54](tel:53-54)

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 28 août 2025 10:53
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova
Importance : Haute



Bonjour Martin,

Bonne nouvelle pour le pont Gens de Terre.

Un BGA a pris en main la réalisation et l’organisation du financement. Travaux prévus en octobre 2025.

La DCO est mise dans la boucle.

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s’adresse qu’au destinataire. S’il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m’en aviser aussitôt.

De : Couturier, Solajo (07-DG Fo) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 août 2025 10:12
À : Bélanger, Rachelle (07-DG Fo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger Ducharme, Louis-Pierre (07-DG Fo) <Louis-Pierre.BelangerDucharme@mrnf.gouv.qc.ca>; Pilon, Francis (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Francis.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Blais, Daniel (14-15-DG Fo) <Daniel.Blais@mrnf.gouv.qc.ca>; Gilbert, Manon (14-15-DG Fo) <Manon.Gilbert@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova
Importance : Haute



Bonjour,

Une bonne nouvelle...

Je viens de parler avec Philippe chez LP, et des travaux sur le pont Gens-de-Terre sont bel et bien prévus. Normalement ceux-ci se feraient en octobre.

De plus, la firme mandatée (DOMI) leur aurait confirmé que de ramener la capacité à 55 t. coûterait le même prix que de la ramener à 20 t. comme prévu initialement (voir échanges précédents). DOMI ne peut toutefois pas garantir l’atteinte de 60 t.. Mais bref, les camions chargés ne devraient plus retourner via Ferme-Neuve.

Évidemment, les travaux engendreront une fermeture temporaire du tronçon, qui pourrait durer jusqu’à “quelques semaines”. On peut s’attendre que certains organismes ne seront pas satisfaits du moment choisi, mais en même temps ces travaux ne peuvent pas être retardés et réalisés en présence de neige. Philippe se demandait pour ses obligations relativement aux communications, et de notre côté nous avons notre nouvelle “directive” provinciale à suivre. Je lui ai offert que l’on se coordonne pour faire le tout de manière aussi efficace et cohérente que possible, et que les organismes comme les ZEC et pourvoies puissent aviser leur clientèle suffisamment à l’avance du détour à emprunter. Philippe va me revenir très bientôt lorsqu’il aura la date de début des travaux.

Je vais informer la DCO, en lien avec l’inspection qui était prévue au même moment.

Bonne journée,

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGFO)
Envoyé : 25 août 2025 09:59
À : Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Bonjour,

Est-ce que l'un d'entre vous avait eu du nouveau sur le projet de LP de réaliser des travaux sur le pont Gens-de-Terre ?

Merci,

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGFO)
Envoyé : 25 août 2025 09:58
À : Julien, Daniel (DCO) <Daniel.Julien@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : St-Pierre, Bruno (DCO) <Bruno.St-Pierre@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Salut Daniel,

J'ai aussi eu vent des discussions, mais pas en détails. Le projet n'était pas une reconstruction, mais des travaux "minimums" qui permettraient de faire passer la capacité CF3E de 15 tonnes actuellement à 20 tonnes, et ainsi permettre le passage de camions vides.

Tom Cournoyer / LP, vous avaient contacté pour connaître les interventions à réaliser... ce que je trouve étrange car il connaît habituellement comment nous fonctionnons pour ce genre de projet de réfection de pont. C'est donc cet échange joint et la discussion à l'interne dont j'ai été informé, mais rien depuis. Je vais aller aux nouvelles et je vous reviens.

Bonne semaine,

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Julien, Daniel (DCO) <Daniel.Julien@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 août 2025 09:47

À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : St-Pierre, Bruno (DCO) <Bruno.St-Pierre@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Salut Solajo,

Une visite pourrait s’effectuer probablement en octobre.

Nous avons eu vent de discussions concernant un projet de reconstruction financé par les utilisateurs. Est-ce qu’il y a des développements dans le dossier?

Ça modulerait le besoin de procéder à l’inspection.

Daniel Julien, ing.f. 05-045
Responsable de division- Ponts et chemins en milieu forestier
Direction de la coordination opérationnelle
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, Local A-434
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1-833-361-0001, poste 604602
Daniel.Julien@mrnf.gouv.qc.ca
www.mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 août 2025 09:38
À : Julien, Daniel (DCO) <Daniel.Julien@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Salut Daniel,

Je ne sais pas si la question doit t’être adressée...

La DCO prévoyait inspecter le pont Gens-de-Terre plus tard cet automne. A-t-on une idée en date d’aujourd’hui de la date à laquelle se ferait cette inspection ?

Merci,

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGfO)
Envoyé : 9 juillet 2025 11:47
À : Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Pilon, Francis (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Francis.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Salut Shawn,

Oui, je suis d’accord. De ce que je comprends, la date exacte de l’inspection n’est pas encore fixée. Je vais me mettre un rappel plus tard en août pour voir si on peut déjà prévoir la date au calendrier.

Bonne journée,

Solajo Couturier
Ingénieur forestier
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701938
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 8 juillet 2025 10:43
À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Pilon, Francis (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Francis.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Salut Solajo,

Juste un petit mot pour te dire que si la DCO a besoin d'un coup de main pour la gestion du trafic pendant qu'ils font leur évaluation, ce serait cool qu'ils nous fassent signe à l'avance avec leur demande.

À+

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 8 juillet 2025 09:50
À : Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>; Pilon, Francis (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Francis.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



PVI

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 2 juillet 2025 09:41
À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Cédric (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Cedric.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



PVI

Rachelle Bélanger, ing. f.
Directrice à la gestion des forêts
Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : **art. 53-54**
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 juin 2025 11:48
À : Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

PVI

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 juin 2025 09:18
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

La DCO planifie inspecter cette saison le pont Gens-de-Terre vers la fin septembre ou le début octobre.

L'inspection n'a pas à être réalisée tôt dans la saison à moins que la structure ait été de nouveau accidentée et endommagée depuis la dernière inspection.

L'inspection du pont de la DCO sera réalisée par nos deux ingénieurs en service puisque cette structure requiert une inspection sur corde.

Bonne journée

François Lapalme, ing.f.
Directeur général
Direction générale de la coordination de la gestion des forêts
Secteur des opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, Suite 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Cell : art. 53-54
francois.lapalme@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 26 juin 2025 07:29
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



a-t-on une idée de quand la DCO ira inspecter le pont?

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : [art. 53-54](tel:art.53-54)

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 juin 2025 14:54
À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier. SVP, nous transmettre une copie de la lettre signée pour compléter notre dossier.

Veuillez prendre note du commentaire de la sous-ministre :
Il faudra s'assurer qu'on nous informe lorsque l'inspection du pont aura été réalisée.

Cordialement,

Jean-François Labbé
Adjoint administratif
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, local A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 418 627-8696, poste 604806
Jean-Francois.labbe@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 juin 2025 14:27
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier. SVP, nous transmettre une copie de la lettre signée pour compléter notre dossier.

Veuillez prendre note du commentaire de la sous-ministre :
Il faudra s'assurer qu'on nous informe lorsque l'inspection du pont aura été réalisée.

Merci,
Bonne journée!

Josiane Couture

Technicienne en gestion documentaire
Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 418 627-6370, poste 704928
Josiane.Couture@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 10 juin 2025 13:49
À : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE SOR 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova
Importance : Haute



Bonjour,

Voici la réponse du SOR, dont le projet de réponse pour approbation svp.

Merci et bonne journée!

Caroline Gendron
Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707 (de préférence par Teams)
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 8 juin 2025 09:37
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: POUR APPRO [10 JUIN] 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova // REQUÊTE



Le tout me convient.

François Lapalme, ing.f.
Directeur général
Direction générale de la coordination de la gestion des forêts
Secteur des opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, Suite 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
art. 53-54
francois.lapalme@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

Lamoureux, Suzie (10-DGFO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 23 octobre 2025 14:08
À: Bédard, Julien (SG); Tremblay-Savard, Catherine (DGCGFO)
Cc: Breault, Martin (BSMAOR)
Objet: RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Martin S informé.

Il n’a pas objection à ce que Jacinthe présente le tout.

Mais il semblait questionner pourquoi on n’a pas fait autoriser par le cabinet.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : [art. 53-54](#)



De : Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé : 22 octobre 2025 21:07
À : Racine, Anne (BSM)
Cc : Bédard, Julien (SG) ; Tremblay-Savard, Catherine (SG) ; Breault, Martin (BSMAOR)
Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Pour discussion en statutaire.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : [art. 53-54](#)



De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 22 octobre 2025 10:16

À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour Martin,

Voici les prochaines étapes dans le dossier en objet (à discuter avec la SM lors de votre statutaire, à sa demande):

La directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest, Jacinthe Brisson, communiquera cette semaine avec Louisiana-Pacific (LP) pour l’informer :

- **art. 37** [Redacted]
- Que la demande de dérogation à l’article 40 a été acceptée. L’autorisation correspondante sera émise via la PRAN, et les conditions à respecter seront transmises dans un document connexe (démarches en cours).
- Que le MRNF est en attente des plans et devis. Leur dépôt par la firme DOMI auprès de LP est prévu vers le 26 octobre. LP les transmettra au MRNF dès leur réception.
- Qu’à la suite de l’acceptation des plans et devis par le MRNF, l’Unité de gestion de la Haute-Gatineau-et-du-Cabonga devra émettre les autorisations de début des travaux par l’entremise de la PRAN.
- Et qu’une fois les dates des travaux connues, le MRNF et LP devront préparer un plan de communication afin d’informer les organismes concernés, puisque les travaux entraîneront une fermeture temporaire du chemin.

Normalement, Jacinthe aurait également contacté la préfète, Mme Chantale Lamarche, pour l’informer de la situation et des actions à venir. Cependant, compte tenu des élections, que Mme Lamarche est candidate à sa réélection et la nature politique du dossier, ce contact ne pourra avoir lieu avant le 2 novembre.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Envoyé : 21 octobre 2025 11:48
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute

PTI,

Dossier pont GDT approuvé par la SM. Elle a transmis pour info seulement au cabinet. Elle souhaite connaître les prochaines étapes dans ce dossier et que tu lui présentes en statutaire. J’attends le retour de la DGGFSO à ce sujet.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 21 octobre 2025 10:58
À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sébastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier.
La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron – *En télétravail*
Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 21 octobre 2025 10:52
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier.
La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.

Merci,
Bonne journée!

Geneviève Barry | Technicienne en administration
Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604936

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 8 octobre 2025 08:47
À : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>
Objet : Proposition_20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour,

Vous trouverez en pièce jointe une proposition pour approbation de la sous-ministre.

Merci et bonne journée !

Jean-Simon Robert | Technicien en administration
Direction de la coordination de l’administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, local A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 603802
jean-simon.robert@mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé : 8 octobre 2025 08:05
À : BSMA-Opérations régionales
Objet : TR: POUR APPRO [SANS ÉCHÉANCE] 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Approuvé, Martin Breault, 8 octobre

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : art. 53-54



Lamoureux, Suzie (10-DGFO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 29 octobre 2025 13:52
À: Lapalme, François (DGCGFO)
Objet: TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Est-ce que Kathy a communiqué avec toi à ce sujet?

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé : 24 octobre 2025 16:42
À : Plamondon, Kathy (DGGFIC) ; Racine, Anne (BSM)
Cc : Bédard, Julien (SG) ; Tremblay-Savard, Catherine (SG) ; Lapalme, François (DGCGFO) ; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) ; Charest, Isabelle (BSMAOR)
Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

art. 37

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 24 octobre 2025 15:57
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-

Savard@mrnf.gouv.qc.ca; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



En fonction des récentes décisions du Conseil du trésor, ce dossier devra faire l’objet d’une priorisation, qu’il soit en fonctionnement ou en transfert. Nous pourrons regarder le cas plus précis avec l’équipe au besoin.

Kathy Plamondon, CPA
Directrice générale
Direction générale de la gestion financière, immobilière et contractuelle
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, Local D-413
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 418 627-6264, poste 603789
Cellulaire : **art. 53-54**
kathy.plamondon@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 24 octobre 2025 10:57
À : Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



art. 37

François/Catherine : s’il me manque une nuance, n’hésitez pas.

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : **art. 53-54**



De : Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 24 octobre 2025 10:54
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Plamondon, Kathy (DGGFIC) <Kathy.Plamondon@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Bonjour Martin,

art. 37

Anne Racine
Sous-ministre
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts



De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 22 octobre 2025 21:07
À : Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Pour discussion en statutaire.

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 22 octobre 2025 10:16
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour Martin,

Voici les prochaines étapes dans le dossier en objet (à discuter avec la SM lors de votre statutaire, à sa demande):

La directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest, Jacinthe Brisson, communiquera cette semaine avec Louisiana-Pacific (LP) pour l’informer :

- **art. 37** 
- Que la demande de dérogation à l’article 40 a été acceptée. L’autorisation correspondante sera émise via la PRAN, et les conditions à respecter seront transmises dans un document connexe (démarches en cours).
- Que le MRNF est en attente des plans et devis. Leur dépôt par la firme DOMI auprès de LP est prévu vers le 26 octobre. LP les transmettra au MRNF dès leur réception.
- Qu’à la suite de l’acceptation des plans et devis par le MRNF, l’Unité de gestion de la Haute-Gatineau-et-du-Cabonga devra émettre les autorisations de début des travaux par l’entremise de la PRAN.
- Et qu’une fois les dates des travaux connues, le MRNF et LP devront préparer un plan de communication afin d’informer les organismes concernés, puisque les travaux entraîneront une fermeture temporaire du chemin.

Normalement, Jacinthe aurait également contacté la préfète, Mme Chantale Lamarche, pour l’informer de la situation et des actions à venir. Cependant, compte tenu des élections, que Mme Lamarche est candidate à sa réélection et la nature politique du dossier, ce contact ne pourra avoir lieu avant le 2 novembre.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Envoyé : 21 octobre 2025 11:48
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute

PTI,

Dossier pont GDT approuvé par la SM. Elle a transmis pour info seulement au cabinet. Elle souhaite connaître les prochaines étapes dans ce dossier et que tu lui présentes en statutaire. J’attends le retour de la DGGFSO à ce sujet.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 21 octobre 2025 10:58
À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevest@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier.
La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron – *En télétravail*
Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l’administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 21 octobre 2025 10:52
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Bonjour,
Voici les documents finaux pour ce dossier.
La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.

Merci,
Bonne journée!

Geneviève Barry | Technicienne en administration
Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604936

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 8 octobre 2025 08:47

À : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sébastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>
Objet : Proposition_20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour,

Vous trouverez en pièce jointe une proposition pour approbation de la sous-ministre.

Merci et bonne journée !

Jean-Simon Robert | Technicien en administration
Direction de la coordination de l’administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, local A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 603802
jean-simon.robert@mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé : 8 octobre 2025 08:05
À : BSMA-Opérations régionales
Objet : TR: POUR APPRO [SANS ÉCHÉANCE] 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Approuvé, Martin Breault, 8 octobre

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



Lamoureux, Suzie (10-DGfO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 5 novembre 2025 14:16
À: Bouliane, Julie (BSMAOR)
Cc: Larochelle, David (BSMAOR)
Objet: RE: Infos statutaire SM - Damabois et GDT

Ok.

non-visé

Pour Pont G-de-T, sache que le cabinet nous dit qu'il veut 205k\$. on en parle avec Martin S en fin pm.
Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Envoyé : 5 novembre 2025 14:13
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Larochelle, David (BSMAOR)
Objet : Infos statutaire SM - Damabois et GDT



Martin,
Voici deux informations en prévision de ta statutaire de demain avec la SM :

- non-visé [redacted]
- Pont Gens-de-Terre : suivant la rencontre avec la DGGFIC et les explications données sur la justification de la participation du MRNF, des ajustements ont été faits dans la NI pour bien expliquer cet élément et sont en validation du côté de la DGGFIC depuis hier. J’espère avoir un retour aujourd’hui, j’ai relancé ce pm. Je prévois faire remonter la version ajustée de la NI d’ici la fin de la semaine.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

Lamoureux, Suzie (10-DGFO)

De: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Envoyé: 6 novembre 2025 09:22
À: Breault, Martin (BSMAOR)
Cc: Bouliane, Julie (BSMAOR); Larochelle, David (BSMAOR); Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG); Lapalme, François (DGCGFO)
Objet: TR: URGENT PTA / Commentaire cabinet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Pièces jointes: Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance: Haute



Bonjour Martin,

art. 37

J’attends un retour rapide si possible comme demandé par le cabinet.

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s’adresse qu’au destinataire. S’il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m’en aviser aussitôt.



De : BSMA-Opérations régionales
Envoyé : 6 novembre 2025 09:05
À : BT-DGGFSO
Cc : BT-DGCGFo ; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) ; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) ; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) ; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) ; Bouliane, Julie (BSMAOR) ; Larochelle, David (BSMAOR)
Objet : URGENT PTA / Commentaire cabinet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour,

Pour traitement approprié (PTA) svp.

Message reçu du BSMSG :

Le cabinet avait reçu ce dossier pour information et a émis un commentaire :

art. 37

Merci de tenir informés le BSM et le Cabinet des suites de ce dossier.

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron – En télétravail **Notez que je suis absente chaque vendredi jusqu’au 28 novembre inclusivement**

**Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l’administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts**

5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 6 novembre 2025 09:00
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Commentaire cabinet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Bonjour,

Le cabinet avait reçu ce dossier pour information et a émis un commentaire :

art. 37

Merci de tenir informés le BSM et le Cabinet des suites de ce dossier.

Geneviève Barry | Technicienne en administration

Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604936

De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 21 octobre 2025 10:52
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Bonjour,
Voici les documents finaux pour ce dossier.
La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.
Merci,
Bonne journée!
Geneviève Barry | Technicienne en administration
Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604936

De : BSMA-Opérations régionales
Envoyé : 8 octobre 2025 08:47
À : BSMSG
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) ; Larochelle, David (BSMAOR) ; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) ; BT-DGGFSO ; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) ; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) ; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) ; BT-DGCGFo
Objet : Proposition_20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour,
Vous trouverez en pièce jointe une proposition pour approbation de la sous-ministre.
Merci et bonne journée !
Jean-Simon Robert | Technicien en administration
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, local A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 603802
jean-simon.robert@mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé : 8 octobre 2025 08:05
À : BSMA-Opérations régionales
Objet : TR: POUR APPRO [SANS ÉCHÉANCE] 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Approuvé, Martin Breault, 8 octobre
Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : art. 53-54



20250923-12-2

Proposition Mandataire(s) Matilde Théroux-Lemay, directrice du BSM et secrétaire générale Action Pour information (cabinet)	Date transmission 2025-10-06 Date échéance No classement
Objet Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova Nature doc. sommaire, état de situation Interlocuteur Guillaume Godbout Organisme DGGFSO Références 20250527-21 Date doc. 2025-09-23 Destinataire Martin Breault, sous-ministre associé aux Opérations régionales	
Requérant(e) Martin Breault, sous-ministre associé aux Opérations régionales	
Commentaire	
Collaborateur(s) 1. François Lapalme, directeur général de la DGCFO (en c. c. seulement)	
Sommaire Contexte : Le pont Gens-de-Terre, en Outaouais, a subi en 2022 et 2023 des réductions de sa capacité portante, limitant la circulation des véhicules lourds. Cette situation affecte l’approvisionnement des usines de certains bénéficiaires de garanties d’approvisionnement de l’Outaouais et des Laurentides. Elle entraîne également des répercussions sur le ravitaillement des villégiateurs et des territoires fauniques structurés de la région. Malgré de nombreuses représentations au fil des années, le financement des travaux de reconstruction n’a pas obtenu de résultats concluants. En août 2025, les représentants de Louisiana Pacific (LP) ont toutefois soumis un projet de réfection qui permettrait de prolonger la durée de vie du pont et de rétablir temporairement sa capacité portante. Le pont a fait l’objet de plusieurs résolutions depuis l’été 2022 transmises au ministère des Ressources naturelles et des Forêts pour solliciter sa participation financière au projet, principalement de part de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau. La plus récente a été transmise en novembre 2024 à la ministre des Ressources naturelles et des Forêt d’alors. Enjeux/Analyse : Les investissements proposés ne règlent pas la question de la vétusté à long terme de l’infrastructure, mais permettraient de rétablir le transport lourd sur cet axe régional stratégique pour une durée d’environ cinq ans. art. 37 Recommandation et/ou prochaines étapes : art. 37 Solajo Couturier Direction de la gestion des forêts de l’Outaouais solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca	

Initiales	Date	Initiales	Date	Initiales	Date
				original signé	2025-10-15
Chef de service		Ressources humaines, ressources informationnelles		BSMSG	
				original signé	2025-10-21
Directrice/Directeur		Ressources fin. matérielles, gestion contractuelle		Secrétaire générale	2025-10-21
				original signé	
Dir. gén. adjointe ou adjoint		Affaires juridiques		Sous-ministre	
Directrice générale/Directeur général		Communications		Cabinet ministre	
original signé	2025-10-08				
Sous-ministre associé(e)		Autre collaborateur		Cabinet ministre	

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 26 septembre 2025 11:22
À: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG); Couturier, Solajo (07-DGfO)
Objet: TR: Demande de participation au financement – Réfection du pont Gens de Terre
Pièces jointes: Répartition financière réparation pont Gens de Terre.pdf; soumission 225-1052 pont R0752-01 (riv. Gens de terre).pdf

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour Guillaume,

Voici le courriel de demande à la ministre avec les pièces jointes.

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : **art. 53-54**
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Guilhem Coulombe <Guilhem.Coulombe@lpcorp.com>

Envoyé : 3 septembre 2025 17:33

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

art. 23-24



Guilhem Coulombe, ing.f.
Directeur Foresterie/ Forestry manager
[LP Building Solutions](#)
Maniwaki OSB
T: **art. 53-54**
E: guilhem.coulombe@lpcorp.com

CONFIDENTIALITY NOTICE: The contents of this email message and any attachments are intended solely for the addressee(s), may contain confidential and/or privileged information and may be legally protected from disclosure. Neither this message, nor any part thereof, may be disclosed, copied, distributed, or retained by anyone other than the intended recipient without the permission of the sender. If you are not the intended recipient of this message or their agent, or if this message has been addressed to you in error, please immediately alert the sender by reply email and thereafter permanently delete the message and any attachments.

Résolution du conseil de la Municipalité régionale de comté
de La Vallée-de-la-Gatineau concernant le projet de reconstruction
du pont Gens-de-Terre

Note d'information (20250527-21)

1. CONTEXTE

Le 20 mai 2025, le conseil de la Municipalité régionale de comté (MRC) de La Vallée-de-la-Gatineau a adopté la résolution 2025-R-AG178 dans laquelle il sollicite, une fois de plus, la participation financière du ministère des Ressources naturelles et des Forêts (MRNF) pour la reconstruction du pont Gens-de-Terre (GDT).

Cette résolution est la dernière communication d'une longue série entre le MRNF et le milieu régional à propos de la reconstruction du pont GDT. Le 23 mai 2024, M^{me} Chantal Lamarche, préfète de la MRC, avait fait parvenir une lettre à M^{me} Maïté Blanchette Vézina, ministre des Ressources naturelles et des Forêts, dans laquelle elle y dénonçait l'absence d'avancées concrètes concernant la reconstruction du pont GDT.

Le pont GDT est situé en Outaouais, à la limite de la région des Laurentides, sur le chemin Lépine-Clova, reliant la route 117 au village de Clova. En juin 2022, la capacité maximale du pont est passée de 60 à 30 tonnes, limitant le transport de bois et le passage d'autres types de véhicules approvisionnant des territoires fauniques structurés. En septembre 2023, la capacité portante du pont a été réduite à 15 tonnes, ce qui a aggravé le problème. [art. 37](#)

Les intervenants régionaux discutent de la reconstruction du pont depuis plus de trois ans. Selon les plans et devis ainsi que l'estimation demandée par le Ministère, les coûts de reconstruction se situeraient entre 2,5 M\$ et 3,0 M\$.

[art. 37](#)

2. ENJEUX

[art. 37](#)

Or, avec l'usine de Commonwealth Plywood de Mont-Laurier qui demeure fermée et celles de Rapides-des-Joachims et de Domtar à Maniwaki (jadis Produits forestiers Résolu) dont la situation demeure fragile, une participation financière des industriels forestiers est plus qu'incertaine. L'ensemble des industriels de la région évoluent présentement dans un contexte très précaire et l'heure n'est pas aux investissements. Il

[art. 23-24](#)

En plus des industriels forestiers et des entreprises de travaux sylvicoles, ce pont est emprunté par des villégiateurs ainsi que des clients des pourvoiries et des territoires fauniques structurés. En raison de sa détérioration, les utilisateurs redoutent la fermeture totale du pont, ce qui aurait un impact majeur sur la fréquentation et la viabilité des territoires fauniques structurés situés au nord du pont. La Direction de la coordination opérationnelle, responsable des inspections des ponts forestiers au MRNF, a déjà fait part de son intention d'inspecter le pont à l'été 2025, ce qui pourrait potentiellement se solder en une nouvelle baisse de capacité ou même une fermeture complète. Le milieu régional n'est pas au courant de cette inspection à venir.

Par ailleurs, les partenaires locaux rencontrent des difficultés à réunir les sommes nécessaires pour la réalisation des travaux.

Enfin, le projet de loi 97 sur la modernisation du régime forestier prévoit des changements à la gestion, au financement et à la pérennité du réseau de chemins multiusages, notamment par une meilleure application du principe d'utilisateur-payeur par l'entremise du Fonds d'information et de gestion du territoire, qui serait alimenté par la contribution des utilisateurs, ainsi que la mise en place de plans de gestion des chemins multiusages pour définir les objectifs et les orientations relatifs à leur gestion ainsi qu'un mécanisme de priorisation des travaux à réaliser.

3. RECOMMANDATION

art. 37



Solajo Couturier
solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

Le 3 juin 2025

Gatineau, le 25 juin 2025

Madame Chantal Lamarche
Préfète
Municipalité régionale de comté
de La Vallée-de-la-Gatineau
7, rue de la Polyvalente, C. P. 307
Gracefield (Québec) J0X 2W0
prefet@mrcvg.qc.ca

Madame la Préfète,

Nous avons pris connaissance de la résolution 2025-R-AG178 du conseil de la Municipalité régionale de comté de La Vallée-de-la-Gatineau, adoptée le 20 mai 2025, au sujet du projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre.

Comme vous le savez déjà, l'enjeu principal dans le dossier de la reconstruction du pont Gens-de-Terre demeure le financement, le principe de l'utilisateur-payeur s'appliquant. Le ministère des Ressources naturelles et des Forêts est bien conscient des impacts résultant de la restriction de la capacité de charge pour les utilisateurs du territoire, ainsi que des difficultés pour les industriels de la région de l'Outaouais de participer au financement du projet, compte tenu du contexte économique actuel.

Dans l'intervalle, je tiens à vous rassurer que le Ministère reconnaît l'importance du lien routier qu'est le chemin Lépine-Clova. Au cours des dernières années, des sommes importantes y ont été investies, autant sur le chemin à proprement parler que sur différentes traverses de cours d'eau qui s'y trouvent. Le Ministère demeure disposé à travailler avec les partenaires du milieu en utilisant tous les moyens mis à sa disposition, comme il le fait depuis plusieurs années.

Veuillez agréer, Madame la Préfète, nos salutations distinguées.

La directrice générale,

Jacinthe Brisson

Signature numérique de Jacinthe Brisson
Date : 2025.06.25 17:14:21 -04'00'

Jacinthe Brisson, ing.f.

Lamoureux, Suzie (10-DGFO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 10 novembre 2025 14:16
À: 'Guilhem Coulombe'
Cc: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG); Breault, Martin (BSMAOR)
Objet: Pont Gens-de-terre

Bonjour Guilhem,

Tel que nous venons d’en discuter, le cabinet nous a confirmé leur décision de contribuer à la hauteur de 50% des coûts jusqu’à 205 000\$, tel que proposé par LP dans le projet montage financier d’il y a quelques semaines.

De manière à finaliser le tout formellement, j’apprécierai que tu me retournes la proposition de montage financier à jour, en tenant compte de cette contribution de ministère.

Merci.

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : [art. 53-54](#)



Lamoureux, Suzie (10-DGfO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 12 novembre 2025 11:13
À: Lapalme, François (DGCGFO); Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Cc: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Objet: RE: Pont Gens-de-terre

Jacinthe?
Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Lapalme, François (DGCGFO)
Envoyé : 12 novembre 2025 10:13
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) ; Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Objet : RE: Pont Gens-de-terre



Bonjour Martin,
Sous réserve des commentaires de Jacinthe, la DGGFSO demandera à Rexforêt de contribuer au montage financier comme contribution pour l’utilisation du pont pour les travaux sylvicoles non-commerciaux jusqu’à une somme maximale de 205 000\$.
LP pourra confirmer ensuite le tout avec Rexforêt et facturer ce dernier le moment venu.
Je trouve un moment aujourd’hui pour aviser le DG de Rexforêt de ce qui s’en vient.
Bonne journée.

François Lapalme, ing.f.
Directeur général
Direction générale de la coordination de la gestion des forêts
Secteur des opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, Suite 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Cell : art. 53-54
francois.lapalme@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 12 novembre 2025 08:23
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Pont Gens-de-terre



Bonjour,
Bien noté.
Bonne journée,
Jacinthe Brisson, ing.f.

Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.



De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 12 novembre 2025 08:13
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Pont Gens-de-terre



Je vais répondre en Guilhem en confirmant les prochaines étapes.
Vous pouvez me revenir avec cela? Je sais que vous deviez vous parler hier.
[Martin Breault](#)

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : [art. 53-54](#)



De : Guilhem Coulombe <guilhem.coulombe@lpcorp.com>
Envoyé : 12 novembre 2025 07:47
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>



Salutations,



Guilhem Coulombe, ing.f.
Directeur Foresterie/ Forestry manager
[LP Building Solutions](#)
Maniwaki OSB
T: [art. 53-54](#)
E: guilhem.coulombe@lpcorp.com

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 10 novembre 2025 14:16
À : Guilhem Coulombe <guilhem.coulombe@lpcorp.com>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR)

<Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Pont Gens-de-terre

This Message Is From an External Sender

This message came from outside your organization.



Bonjour Guilhem,

Tel que nous venons d’en discuter, le cabinet nous a confirmé leur décision de contribuer à la hauteur de 50% des coûts jusqu’à 205 000\$, tel que proposé par LP dans le projet montage financier d’il y a quelques semaines.

De manière à finaliser le tout formellement, j’apprécierai que tu me retournes la proposition de montage financier à jour, en tenant compte de cette contribution de ministère.

Merci.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : **art. 53-54**



Lamoureux, Suzie (10-DGfO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 14 novembre 2025 06:56
À: Bouliane, Julie (BSMAOR)
Cc: Larochelle, David (BSMAOR)
Objet: TR: URGENT Pour approbation | fiche média préventive FM20251027-01
_PREV_pont_gens_de_terre_VDG_v2 | ÉCH dès que possible
Pièces jointes: CA_VoiesContournement_JB.pdf;
CM_Ferm_pont_gensdeterre_riviere_Serpent_JB_REV_BV 2.doc;
FO_InfosCompl_Ferm_Ponts_gensdeterre_Serpent_20251110_JB.docx; FM20251027-01
_PREV_pont_gens_de_terre_VDG_BSMAOR.docx
Importance: Haute

Approuvé.

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Envoyé : 13 novembre 2025 14:47
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Larochelle, David (BSMAOR)
Objet : TR: URGENT Pour approbation | fiche média préventive FM20251027-01_PREV_pont_gens_de_terre_VDG_v2 |
ÉCH dès que possible
Importance : Haute



Bonjour Martin,

Pour ton approbation

Voici la fiche média préventive préparée pour le pont GDT. Elle a été approuvée par Jacinthe et François.

De plus, des ajustements ont été apportés au CM afin de se donner plus de latitude quant aux dates de fermeture. Le CM serait diffusé demain.

PTI : nous sommes en train de préparer un sommaire en 2^e action du BT de la NI pour confirmer au cabinet le montage financier et les prochaines étapes.

Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 13 novembre 2025 10:35
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Pour approbation | fiche média préventive FM20251027-01_PREV_pont_gens_de_terre_VDG_v2 | ÉCH dès que possible
Importance : Haute



Bonjour,

Comme demandé, voici pour approbation en pièce jointe une fiche média préventive sur la fermeture temporaire du pont Gens-de-Terre (FM20251027-01_PREV_pont_gens_de_terre_VDG_v2).

Le communiqué de presse a été approuvé par le cabinet, mais le secteur souhaite y faire quelques ajustements. Comme les dates de début et de fin du chantier ne sont pas connues avec précision, la nouvelle mouture laisse un peu plus de marge de manœuvre, en parlant d’une fermeture « dans la semaine du 17 novembre » plutôt que d’une fermeture le 17. Et plutôt que de mentionner la date du 19 décembre pour la fin du chantier, le secteur parle maintenant d’une période de travaux d’environ un mois. De plus, LP a précisé au secteur que la fermeture du 2^e pont, celui de la rivière Serpent, ne sera que de quelques jours en décembre finalement, plutôt que tout le mois. Nous avons donc ajusté également cette information.

Voir svp pour approbation les modifications apportées en jaune dans le communiqué retravaillé en pièce jointe : CM_Ferm_pont_gensdeterre_riviere_Serpent_REV_BV_V2.

Aussi, je vous retourne le FO_InfosCompl_Ferm_Ponts_gensdeterre_Serpent, car nous y avons fait un ajout (en jaune) à la suite d’une information reçue le 12 novembre. Contrairement à ce qui était indiqué dans la première mouture de la fiche, des chasseurs seront touchés par la fermeture temporaire puisque la chasse au cerf de Virginie (zones 10 et 11) se termine le 23 novembre.

Aucun changement à la carte déjà approuvée par le cabinet. Je la mets tout de même en pièce jointe pour que tous les outils de communication de ce dossier circulent ensemble.

Merci,

Marilou Séguin
Conseillère en communication régionale
Service des relations publiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, bureau 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033
marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 11 novembre 2025 11:35
À : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>; Gaudreault, Julie (DCOM) <Julie.Gaudreault2@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Pour approbation | CM_Ferm_pont_gensdeterre_riviere_Serpent_JB | ÉCH 12 novembre 12h



Bonjour Marilou,

Notre SMA approuve les documents tels quels, mais demande à avoir rapidement des lignes préventives.

Nous attendons donc votre proposition à ce sujet.

Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 11 novembre 2025 11:26
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Pour approbation | CM_Ferm_pont_gensdeterre_riviere_Serpent_JB | ÉCH 12 novembre 12h



Approuvé, mais tel qu’indiqué, il nous faut des lignes préventifs rapidement alors.

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : **art. 53-54**



De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 11 novembre 2025 09:46
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>; Gaudreault, Julie (DCOM) <Julie.Gaudreault2@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Pour approbation | CM_Ferm_pont_gensdeterre_riviere_Serpent_JB | ÉCH 12 novembre 12h



Bonjour,

Voici pour approbation svp les outils de communication pour la fermeture temporaire des ponts Gens-de-Terre et rivière Serpent dans la MRC de La Vallée-de-la-Gatineau, en Outaouais.

Comme les travaux devraient débuter dans la semaine du 17 novembre, l'objectif serait de diffuser le communiqué de presse ce vendredi 14 novembre.

Le CM est en révision linguistique en parallèle.

Le communiqué, la carte et le formulaire complémentaire ont été vus et approuvés par la DG.

Comme je serai absente en pm, j'ajoute ma collègue Julie à la discussion, elle pourra faire le suivi avec le secteur au besoin.

Merci et bonne journée,

Marilou Séguin

Conseillère en communication régionale

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, bureau 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

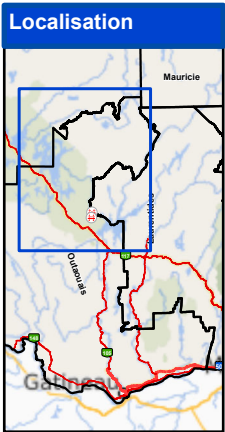
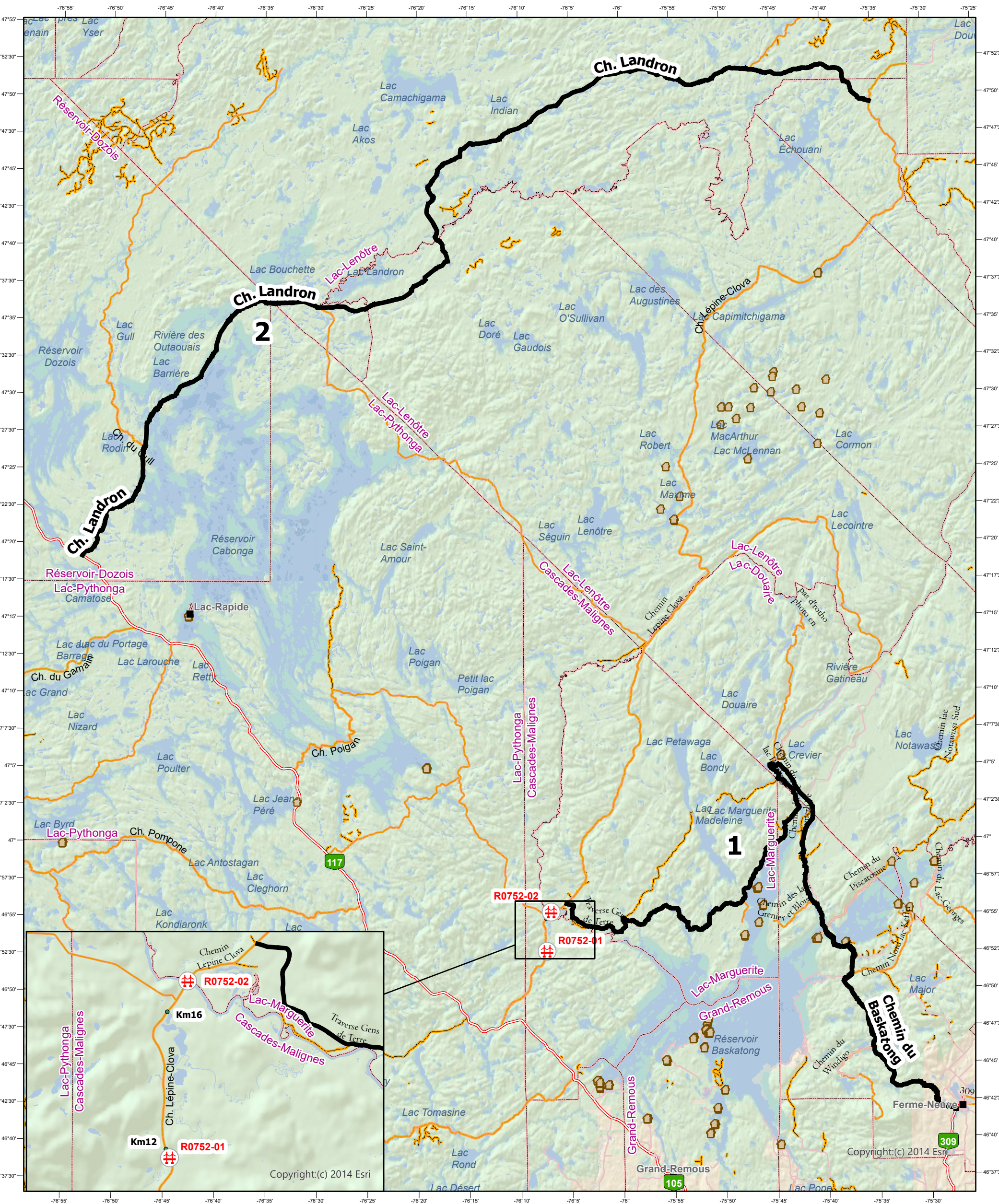
Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033

marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Voies de contournement

fermeture temporaire des ponts Gens-de-Terre et Rivière Serpent



- Pont R0752-01
- Pont R0752-02
- Borne kilométrique
- Voie de contournement 1
- Voie de contournement 2
- Route nationale/régionale
- Route locale
- Chemin multiusage principal
- Limite de municipalité
- Publique
- Privée

Métadonnées		
Projection cartographique		
Mercator transverse modifiée (MTM), zone de 3°, Système de coordonnées planes du Québec (SCOPQ), fuseau 09		
Système de référence géodésique		
NAD83 compatible avec le système mondial WGS84		
Sources		
Données	Organismes	Année
Base de données topographiques et administratives (BDTA 250k)	Ministère des Ressources naturelles et des Forêts	2004
Base de données topographiques du Québec (BDTQ 20k)	Ministère des Ressources naturelles et des Forêts	2006
Base de données géomatiques (BD GEOM)	Ministère des Ressources naturelles et des Forêts	2025



1:450 000

Réalisation : 10 novembre 2025

Ministère des Ressources naturelles et des forêts
Direction de la gestion des forêts de Lanaudière
Direction générale de gestion des forêts du Sud-Ouest
Note : Le présent document n'a aucune portée légale.
© Gouvernement du Québec, novembre 2025

POUR DIFFUSION IMMÉDIATE
CNW CODE 41
HEBOUT

Fermeture temporaire des ponts enjambant les rivières Gens de Terre et Serpent dans la MRC de La Vallée-de-la-Gatineau

Gatineau, le 14 novembre 2025 – Le ministère des Ressources naturelles et des Forêts (MRNF) informe la population qu'il procédera, **dans la semaine du 17 novembre 2025**, à la fermeture temporaire du pont R0752-02 qui enjambe la rivière Gens de Terre et que la circulation y sera interdite pendant les travaux de réfection. Ce pont est situé au kilomètre 17 du chemin Lépine-Clova dans la réserve faunique La Vérendrye, sur les terres du domaine de l'État de la municipalité régionale de comté (MRC) de La Vallée-de-la-Gatineau.

Le Ministère **procédera de plus dans les prochaines semaines** à la fermeture temporaire du pont R0752-01 qui enjambe la rivière Serpent au kilomètre 12 du chemin Lépine-Clova, cinq kilomètres en amont du pont de la rivière Gens de Terre. La circulation y sera aussi interdite pendant les travaux de réfection.

Durant la durée prévue des travaux, soit environ un mois, deux voies de contournement sont possibles : une par le chemin Landron, en Outaouais (voir le chemin 2 sur la carte), et une par le chemin du Baskatong, accessible par la montée Leblanc située à Ferme-Neuve, dans les Laurentides (voir le chemin 1 sur la carte). Il s'agit de détours d'environ 115 kilomètres chacun.

De l'affichage sera installé sur place pour sécuriser les lieux et annoncer la fermeture des ponts. Le Ministère invite les personnes qui souhaitent utiliser les chemins du territoire public à prévoir leurs déplacements en conséquence et à faire preuve de prudence.

Localisation de la fermeture

Pont R0752-02 enjambant la rivière Gens de Terre sur le chemin Lépine-Clova, dans la réserve faunique de La Vérendrye
Municipalité régionale de comté de La Vallée-de-la-Gatineau

Longitude : -76° 07' 02"

Latitude : 46° 55' 12"

Période de fermeture prévue : **environ un mois à partir de la semaine du 17 novembre 2025**

Pont R0752-01 enjambant la rivière Serpent sur le chemin Lépine-Clova, dans la réserve faunique de La Vérendrye
Municipalité régionale de comté de La Vallée-de-la-Gatineau

Longitude : 46° 52' 35" N

Latitude : 76° 07' 27" O

Période de fermeture prévue : **quelques jours en décembre 2025**

En vertu de l'article 233 de la Loi sur l'aménagement durable du territoire forestier, quiconque ne se conforme pas à une restriction ou à une interdiction d'accès à un chemin multiusage commet une infraction et est passible d'une amende de 500 \$ à 10 000 \$.

Pour plus de renseignements concernant la fermeture du chemin et l'état des accès forestiers, les citoyens et citoyennes peuvent communiquer avec le ministère des Ressources naturelles et des Forêts au 819 449-3333, poste 703998.

Liens connexes :

Pour obtenir des renseignements sur le ministère des Ressources naturelles et des Forêts ou en savoir plus sur ses activités et ses réalisations, consultez le mrnf.gouv.qc.ca ou ses réseaux sociaux :

- x.com/mrnfgc
- facebook.com/RessourcesNaturellesForets
- linkedin.com/company/ressourcesnaturellesforets
- youtube.com/RessourcesNaturellesForets
- instagram.com/mrnfgc

- 30 -

Information :

Marilou Séguin
Conseillère en communication
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
medias@mrnf.gouv.qc.ca
Tél. : 418 521-3875

PONT
Nom et numéro du pont, du ponceau ou du chemin et son code numérique : Pont R0752-02 ou pont Gens-de-Terre Pont R0752-01 ou pont de la rivière Serpent
Situation géographique (MRC, municipalité, chemin, km, longitude, latitude, etc.) : - Le pont R0752-02 enjambe la rivière Gens-de-Terre au kilomètre 17 du chemin Lépine-Clova dans la réserve faunique de La Vérendrye, dans la Municipalité régionale de comté de la Vallée-de-la-Gatineau. - Le pont R0752-01 enjambe la rivière Serpent au kilomètre 12 du chemin Lépine-Clova dans la réserve faunique de La Vérendrye, dans la Municipalité régionale de comté de la Vallée-de-la-Gatineau.
Date de fermeture prévue : Le 17 novembre 2025
Date de réouverture : Le 19 décembre 2025
Qui est touché par la fermeture de ces ponts? (SVP spécifier les utilisateurs) Ce chemin concerne de nombreux utilisateurs, dont des villégiateurs, des clients des ZEC et pourvoiries, des chasseurs et pêcheurs sur le territoire libre, des motoneigistes, des travailleurs forestiers et d'autres citoyens voyageant vers les régions voisines. Cependant, à ces dates, plusieurs de ces utilisateurs ne sont pas actifs (pêcheurs, motoneigistes) et d'autres le sont peu. Toutefois, pour ce secteur, des chasseurs seront touchés, comme la fermeture de la chasse au cerf de Virginie (zones 10 et 11) est le 23 novembre. L'ancien DG de la ZEC Petawaga dans les Laurentides a été mis au fait de la fermeture dans la semaine du 17 novembre. Il a indiqué au secteur que comme la chasse aux chevreuils se termine le 23 novembre, les gens de la ZEC seront « coincés ». De plus ils ont l'obligation réglementaire de bouger leur roulotte hors des campings au 30 novembre, ce qu'ils font après la chasse.
Un chemin de contournement est-il prévu? (Si non expliquer les options possibles) Oui deux voies de contournement sont possibles selon le point de départ et la destination : une par le chemin Landron et la route 117, en Outaouais, et une par le chemin du Baskatong, accessible par la Montée Leblanc à Ferme-Neuve dans les Laurentides. Il s'agit de détours d'environ 115 kilomètres chacun.
Des réparations sont-elles prévues pour ce pont? (Si pas à court terme expliquer les options possibles) Oui, les travaux de réfection sont la raison de la fermeture temporaire des deux ponts.
Justification de la fermeture? Des travaux sont nécessaires en raison d'éléments structuraux endommagés. Conséquemment, la capacité portante du pont Gens-de-Terre est réduite. Pour procéder à la réparation, en l'absence d'une reconstruction complète, il faut procéder par fermeture pour pouvoir travailler de façon sécuritaire et permettre aux ouvriers de procéder aux travaux requis. De plus, il s'agit de ponts étroits qui ne permettent pas de circuler à contresens. Il n'est donc pas possible de procéder aux travaux de réparation sans fermer les ponts. Dans les deux cas, la surface du pont devra être remplacée en totalité ou en partie, rendant impossible la circulation pendant les travaux.
Outre le communiqué de presse, quels autres moyens ont été utilisés pour aviser la clientèle ciblée par cette fermeture? - Un courriel d'informations sera transmis par le secteur aux différents partenaires (infolettre administrative). - La TRGIRT sera informée spécifiquement, et relayera l'information à ses membres. - De l'affichage sera installé sur place pour sécuriser les lieux et annoncer la fermeture du pont à différentes intersections stratégiques en amont.
Autres informations pertinentes N/A

Lamoureux, Suzie (10-DGfO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 17 novembre 2025 15:58
À: Bouliane, Julie (BSMAOR)
Cc: Larochelle, David (BSMAOR)
Objet: TR: URGENT TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 17 novembre 13h
Pièces jointes: FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine_JB_suivis_modifs.docx

Approuvé.

De : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Envoyé : 17 novembre 2025 15:34
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Larochelle, David (BSMAOR)
Objet : TR: URGENT TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 17 novembre 13h



Martin,
Pour ton approbation

Voici les ajustements apportés dans la fiche pour répondre à tes commentaires, en suivi des modifications.
Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 17 novembre 2025 11:45
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: URGENT TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 17 novembre 13h



Mes commentaires.
[Martin Breault](#)
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : [art. 53-54](#)



De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 17 novembre 2025 11:07
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : URGENT TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 17 novembre 13h



Bonjour Martin,
Pour ton approbation

Voici la demande média dont Jacinthe te parlait vendredi dernier. Elle a été complétée à partir des réponses de la fiche média préventive que tu as déjà approuvée (sauf question 5).
Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 17 novembre 2025 10:33
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouchard, Francis (DCOM) <Francis.Bouchard@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 17 novembre 13h



Bonjour,
Voici pour approbation dès que possible ce lundi svp une fiche média pour répondre aux questions du journaliste de CHGA sur le pont Gens-de-Terre en Outaouais. La requête du journaliste a été faite vendredi.
Les réponses sont principalement issues de la fiche média préventive approuvée par le BSMAOR la semaine dernière (à noter que la FM préventive est toujours en approbation du côté du BSM).
Seule la question 5 ne figurait pas dans la FM préventive.
Le tout est vu et approuvé par la DG Jacinthe Brisson
Merci!

Marilou Séguin
Conseillère en communication régionale
Service des relations publiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, bureau 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033
marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

Lamoureux, Suzie (10-DGFO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 18 novembre 2025 14:55
À: BSMA-Opérations régionales
Objet: TR: URGENT POUR APPRO 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Pièces jointes: Commentaire cabinet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21); PJ1; SO 1_BSMAOR.docx; 20250923-12 BT2 SOR.pdf
Importance: Haute

Approuvé, Martin Breault, 18 novembre

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : BSMA-Opérations régionales
Envoyé : 18 novembre 2025 09:31
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Objet : URGENT POUR APPRO 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour Martin,

Voici la proposition 2^e action de la DGGFSO (c. c. DGCGFo) validée par Julie, le tout, pour ton approbation svp.
Note de Julie : Martin, François a également validé le contenu du sommaire. De plus, j’ai validé avec le BSMSG et nous avons convenu qu’un sommaire en 2^e action (1^{ere} action : note) serait suffisant pour tenir le cabinet informer de la suite du dossier.

Le sommaire est dans le BT ci-joint.

Échéance :	URGENT
Requérant :	BSMSG
Mandataire :	BSMAOR (DGGFSO c. c. DGCGFo)
Commentaire du cabinet pour la 1 ^{re} action :	Le cabinet avait reçu ce dossier pour information et a émis un commentaire : art. 37 Merci de tenir informés le BSM et le Cabinet des suites de ce dossier.
2 ^e action :	Pour information du cabinet
Référence :	20250527-21

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron – En télétravail ***Notez que je suis absente chaque vendredi jusqu’au 28 novembre***

Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l’administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



De : Bouliane, Julie (BSMAOR) Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca
Envoyé : 18 novembre 2025 09:19
À : BSMA-Opérations régionales BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca
Objet : TR: URGENT POUR APPRO 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour Caroline,

Ok pour moi pour transmission à Martin pour approbation avec la note suivante :

Note de Julie : Martin, François a également validé le contenu du sommaire. De plus, j’ai validé avec le BSMSG et nous avons convenu qu’un sommaire en 2^e action (1^{ere} action : note) serait suffisant pour tenir le cabinet informer de la suite du dossier.

Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 17 novembre 2025 12:02
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : URGENT POUR APPRO 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour Julie,

Voici la réponse de la DGGFSO (c. c. DGCGFo) pour ta validation svp.

Questions de Caroline :

- Habituellement, le projet de courriel (en 2^e p. j.)devrait être fait dans ce gabarit :
[GAB_Projet_de_courriel.docx](#). Est-ce que je retourne à la DGGFSO pour qu’elle le transpose dans le gabarit

officiel? Non le courriel a déjà été transmis, c’est une PJ (je l’ai réenregistré pour qu’on voit mieux que c’est un courriel transmis)

- Est-ce la bonne action, car faut-il faire approuver le projet de courriel?

Échéance :	URGENT
Requérant :	BSMSG
Mandataire :	BSMAOR (DGGFSO c. c. DGCGFo)
Action :	Pour information du cabinet – Est-ce la bonne action, car faut-il faire approuver le projet de courriel? Oui c’est la bonne action
Commentaire du cabinet :	Le cabinet avait reçu ce dossier pour information et a émis un commentaire : art. 37 Merci de tenir informés le BSM et le Cabinet des suites de ce dossier.
Référence :	20250527-21

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron – En télétravail ****Notez que je suis absente chaque vendredi jusqu’au 28 novembre****

Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l’administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



De : BSMA-Opérations régionales
Envoyé : 17 novembre 2025 11:49
À : BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>
Cc : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : c. c. DGCGFo / RÉPONSE : Commentaire cabinet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute

Bonjour,

À titre informatif, voici la réponse de la DGGFSO concernant cette requête.

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron – En télétravail ****Notez que je suis absente chaque vendredi jusqu’au 28 novembre****

Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l’administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



De : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 17 novembre 2025 11:02
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RÉPONSE : Commentaire cabinet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Bonjour,

La DGGFSO vous transmet le sommaire et le courriel ci-joints concernant la présente requête.

Cordialement,

Doménique St-Onge, pour

Guillaume Godbout, M.Sc.
Biologiste/Adjoint exécutif
Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare Talon
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Tél. : 819-246-4827 poste 701960
Cel. : **art. 53-54**
Télé. : 418-634-3375
guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 6 novembre 2025 09:05
À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : URGENT PTA / Commentaire cabinet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute



Bonjour,

Pour traitement approprié (PTA) svp.

Message reçu du BSMSG :
Le cabinet avait reçu ce dossier pour information et a émis un commentaire :

art. 37

Merci de tenir informés le BSM et le Cabinet des suites de ce dossier.

Merci et bonne journée ☀️

Caroline Gendron – En télétravail ***Notez que je suis absente chaque vendredi jusqu’au 28 novembre inclusivement***

Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l’administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 6 novembre 2025 09:00
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Commentaire cabinet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Bonjour,
Le cabinet avait reçu ce dossier pour information et a émis un commentaire :
art. 37

Merci de tenir informés le BSM et le Cabinet des suites de ce dossier.

Geneviève Barry | Technicienne en administration
Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604936

De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 21 octobre 2025 10:52
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Bonjour,
Voici les documents finaux pour ce dossier.
La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.
Merci,
Bonne journée!

Geneviève Barry | Technicienne en administration

Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604936

De : BSMA-Opérations régionales

Envoyé : 8 octobre 2025 08:47

À : BSMSG

Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) ; Larochelle, David (BSMAOR) ; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) ; BT-DGGFSO ; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) ; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) ; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) ; BT-DGCGFo

Objet : Proposition_20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute



Bonjour,
Vous trouverez en pièce jointe une proposition pour approbation de la sous-ministre.
Merci et bonne journée !

Jean-Simon Robert | Technicien en administration
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, local A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 603802
jean-simon.robert@mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR)

Envoyé : 8 octobre 2025 08:05

À : BSMA-Opérations régionales

Objet : TR: POUR APPRO [SANS ÉCHÉANCE] 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute



Approuvé, Martin Breault, 8 octobre
Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : **art. 53-54**



20250923-12-2

Proposition

Mandataire(s)
Matilde Théroux-Lemay, directrice du BSM et secrétaire générale

Action Pour information

Date transmission2025-11-18

Date échéance

No classement

ObjetProjet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Nature doc.sommaire, état de situation

InterlocuteurGuillaume Godbout

OrganismeDGGFSO

Références20250527-21

Date doc.2025-09-23

DestinataireMartin Breault, sous-ministre associé aux Opérations régionales

Requérant(e)Martin Breault, sous-ministre associé aux Opérations régionales

Commentaire

2e action : Pour information du cabinet

Collaborateur(s)

1. François Lapalme, directeur général de la DGCFO (en c. c. seulement)

Sommaire

Contexte :
art. 37

Le sous-ministre associé aux Opérations régionales (SMAOR) a donc confirmé à LP, le 10 novembre 2025, que la contribution du MRNF atteindrait 50% des coûts, jusqu’à un maximum de 205'000\$. À la suite de la réception du montage financier à jour transmis par LP le 12 novembre 2025, le SMAOR a également confirmé qu’il demanderait à Rexforêt de contribuer au montage financier en reconnaissance de l’utilisation du pont pour les travaux sylvicoles non commerciaux, et ce, jusqu’à une somme maximale de 205'000\$. LP pourra ensuite officialiser l’entente avec Rexforêt et procéder à la facturation au moment opportun (PJ1).

Les plans et devis pour la réparation du pont ont été reçus par la Direction de la coordination des opérations (DCO) du SOR et jugés conformes. L’autorisation hors programmation annuelle a donc été transmise à LP.

Enjeux/Analyse :
Un communiqué de presse a été publié le vendredi 14 novembre pour annoncer la fermeture temporaire du pont en raison des travaux. Une fiche média préventive est également en cours d’approbation. La période retenue pour les travaux se situe entre la fin de la chasse au cerf de Virginie et le début de la saison de la motoneige, sachant que le pont Gens-de-Terre fait partie d’un sentier de motoneige non homologué. Les partenaires, les tables de gestion intégrée des ressources ainsi que les directions de la gestion de la faune du ministère de l’Environnement, de la Lutte contre les changements climatiques, de la Faune et des Parcs ont déjà été avisés. Toutefois, la chasse au cerf de Virginie se termine le 23 novembre dans les zones 10 et 11. LP n’est pas en mesure de retarder le début des travaux de 11 jours. art. 37

Recommandation et/ou prochaine étape :

Le SOR recommande au Bureau de la sous-ministre et au Secrétariat général de prendre connaissance des suites données à ce dossier et d’en informer le Cabinet du ministre.

Guillaume Godbout
Direction de la gestion des forêts de l’Outaouais
guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

Initiales	Date	Initiales	Date	Initiales	Date
Chef de service		Ressources humaines, ressources informationnelles		BSMSG	
Directrice/Directeur		Ressources fin. matérielles, gestion contractuelle		Secrétaire générale	
Dir. gén. adjointe ou adjoint		Affaires juridiques		Sous-ministre	
Directrice générale/Directeur général		Communications		Cabinet ministre	
Sous-ministre associé(e)		Autre collaborateur		Cabinet ministre	

GENCA2 2025-11-18 09:28 GMC02021
PilotageGMC@mern.gouv.qc.ca

Lamoureux, Suzie (10-DGFO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 28 novembre 2025 09:18
À: Bouliane, Julie (BSMAOR)
Cc: Larochelle, David (BSMAOR)
Objet: TR: URGENT suivis de modif du cabinet TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 27 novembre urgent
Pièces jointes: FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine_V4_CAB_DGGFSO_BSMAOR.docx
Importance: Haute

Approuvé.
Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Envoyé : 27 novembre 2025 15:02
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Larochelle, David (BSMAOR)
Objet : TR: URGENT suivis de modif du cabinet TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 27 novembre urgent
Importance : Haute



Martin,
Pour ton approbation
Le cabinet a fait des ajustements dans la fiche en suivi des modifications et nous a demandé de les valider.
art. 37
Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 novembre 2025 14:54
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : URGENT suivis de modif du cabinet TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 27 novembre urgent
Importance : Haute



Bonjour Julie,
Le cabinet a fait des demandes de modifications dans les réponses de la demande média de CHGA sur le pont Gens-de-Terre, en Outaouais.
Vous trouverez en pièce jointe pour approbation la nouvelle version avec les suivis de modifications du cabinet et les réponses du secteur à ces demandes.
Merci de me revenir dès que possible. La demande média date du 14 novembre. Le journaliste nous a relancés ce jeudi pm.
Merci!

Marilou Séguin
Conseillère en communication régionale
Service des relations publiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, bureau 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033
marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 17 novembre 2025 16:13
À : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: URGENT TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 17 novembre 13h



Bonjour Marilou,
Voici la DM approuvée par notre SMA avec un dernier ajustement en suivi des modifications.
Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 17 novembre 2025 14:41
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: URGENT TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 17 novembre 13h



Bonjour Julie,
Comme demandé voici la version ajustée de la fiche média sur le pont Gens-de-Terre.
Je vous transmets la version avec les suivis de modifications, ainsi qu’une version nettoyée pour en faciliter la lecture.
Advenant que nous n’ayons pas toutes les approbations aujourd’hui, je ferai un suivi au journaliste à 16h30 pour lui indiquer que ça demande est en traitement
Il a reçu le communiqué de presse vendredi pm.
Merci!

Marilou Séguin
Conseillère en communication régionale
Service des relations publiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, bureau 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033
marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 17 novembre 2025 12:07
À : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouchard, Francis (DCOM) <Francis.Bouchard@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: URGENT TR: Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 17 novembre 13h



Bonjour Marilou,
Voir les quelques commentaires de notre SMA dans la fiche.
Possible pour vous de nous fournir une version ajustée pour y répondre?
Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 17 novembre 2025 10:33
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouchard, Francis (DCOM) <Francis.Bouchard@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Pour approbation | Demande média FM20251114-03 _PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 17 novembre 13h



Bonjour,
Voici pour approbation dès que possible ce lundi svp une fiche média pour répondre aux questions du journaliste de CHGA sur le pont Gens-de-Terre en Outaouais. La requête du journaliste a été faite vendredi.
Les réponses sont principalement issues de la fiche média préventive approuvée par le BSMAOR la semaine dernière (à noter que la FM préventive est toujours en approbation du côté du BSM).
Seule la question 5 ne figurait pas dans la FM préventive.
Le tout est vu et approuvé par la DG Jacinthe Brisson
Merci!

Marilou Séguin
Conseillère en communication régionale
Service des relations publiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, bureau 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033
marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

Lamoureux, Suzie (10-DGFO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 28 novembre 2025 09:22
À: BSMA-Opérations régionales
Cc: Bouliane, Julie (BSMAOR)
Objet: TR: POUR APPRO [28 NOVEMBRE 10H] 20251120-13 (D-1333) Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau
Pièces jointes: 28NOV-10H/ REPORT 20251120-13 (D-1333) Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau; 01-NI_SOR.docx; SO_20251120-13.docx; 20251120-13 BT SOR.pdf
Importance: Haute

Approuvé, Martin Breault

Martin Breault
Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : BSMA-Opérations régionales
Envoyé : 27 novembre 2025 15:17
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Objet : POUR APPRO [28 NOVEMBRE 10H] 20251120-13 (D-1333) Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau
Importance : Haute



Bonjour Martin,

Voici la collaboration de la DGGFSO validée par Julie, le tout, pour ton approbation svp. Le sommaire est dans le BT ci-joint.

Échéance DGGFSO :	27 novembre 16h (report)
Échéance collaborateur SOR :	28 novembre 10h (report)
Message de la DGTP (STAS) :	Nous vous transmettons ci-joint la note d’intervention en vue de la rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau. Nous vous demandons de bonifier cette dernière entre autres en ajoutant les messages clés pour votre secteur. Pour ce faire, bien vouloir travailler dans le document en mode suivi des modifications. Étant donné l’échéance serrée dans ce dossier, nous vous remercions de nous acheminer la note bonifiée d’ici demain (27 novembre 2025) 14 h.
Échéance STAS :	1 ^{er} décembre midi FERME
Collaborateurs :	SOR-SFo-SMi
Requérant :	BSMSG
Action :	Préparer note d’intervention

Commentaire du BSMSG :	Préparer note d'entretien (prendre le gabarit sur l'intranet) / Échéance TAS ferme : 1er décembre midi
-------------------------------	--

Merci et bonne fin de journée 😊

Caroline Gendron – En télétravail ***Notez que je suis absente le vendredi 28 novembre***

Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 novembre 2025 15:09
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: POUR APPRO [28 NOVEMBRE 10H] 20251120-13 (D-1333) Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau
Importance : Haute



Bonjour Caroline,

Ok pour moi pour transmission à Martin pour approbation.

Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 novembre 2025 10:40
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : POUR APPRO [28 NOVEMBRE 10H] 20251120-13 (D-1333) Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau
Importance : Haute



Bonjour Julie,

Voici la collaboration de la DGGFSO pour ta validation svp.

Note de Caroline : Il n'y a pas de sommaire. Mais comme convenu par Teams, tu t'en occupes. J'ai donc pensé te joindre le gabarit en dernière p. j.

Échéance DGGFSO :	27 novembre 16h (report)
Échéance collaborateur SOR :	28 novembre 10h (report)
Message de la DGTP (STAS) :	Nous vous transmettons ci-joint la note d'intervention en vue de la rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau. Nous vous demandons de bonifier cette dernière entre autres en ajoutant les messages clés pour votre secteur. Pour ce faire, bien vouloir travailler dans le document en mode suivi des modifications. Étant donné l'échéance serrée dans ce dossier, nous vous remercions de nous acheminer la note bonifiée d'ici demain (27 novembre 2025) 14 h.
Échéance STAS :	1 ^{er} décembre midi FERME
Collaborateurs :	SOR-SFo-SMi
Requérant :	BSMSG
Action :	Préparer note d'intervention
Commentaire du BSMSG :	Préparer note d'entretien (prendre le gabarit sur l'intranet) / Échéance TAS ferme : 1er décembre midi

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron – En télétravail ***Notez que je suis absente le vendredi 28 novembre***

Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



De : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 27 novembre 2025 10:26
À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RÉPONSE : URGENT 27 novembre 10h doc coll STAS / 20251120-13 (D-1333) Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau



Bonjour,

La DGGFSO vous transmet ci-joint la NI commentée.

Cordialement,

Domínique St-Onge
Agente de soutien administratif
Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 26 novembre 2025 15:34
À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : URGENT 27 novembre 10h doc coll STAS / 20251120-13 (D-1333) Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau
Importance : Haute



Bonjour,

Voici un document à commenter concernant cette requête svp.

Collaboration attendue :	À : BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca
Échéance DGGFSO :	27 novembre 10h
Échéance collaborateur SOR :	27 novembre 14h
Message de la DGTP (STAS) :	Nous vous transmettons ci-joint la note d’intervention en vue de la rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau. Nous vous demandons de bonifier cette dernière entre autres en ajoutant les messages clés pour votre secteur. Pour ce faire, bien vouloir travailler dans le document en mode suivi des modifications. Étant donné l’échéance serrée dans ce dossier, nous vous remercions de nous acheminer la note bonifiée d’ici demain (27 novembre 2025) 14 h.
Échéance STAS :	1 ^{er} décembre midi FERME
Collaborateurs :	SOR-SFo-SMi
Requérant :	BSMSG
Action :	Préparer note d’intervention
Commentaire du BSMSG :	Préparer note d’entretien (prendre le gabarit sur l’intranet) / Échéance TAS ferme : 1er décembre midi

Merci et bonne journée 😊

Caroline Gendron – En télétravail ****Notez que je suis absente le vendredi 28 novembre****
Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l’administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A 429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707
Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca



À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>; BSMA-Forêt <BSMA-Foret@mrnf.gouv.qc.ca>; BSMA-Mines <BSMA-Mines@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : BSMA-TAS <BSMA-TAS@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : (27 nov. 14 h) DOCUMENT À BONIFIER | 20251120-13 (D-1333) Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau



Bonjour

Nous vous transmettons ci-joint la note d’intervention en vue de la rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau.

Nous vous demandons de bonifier cette dernière entre autres en ajoutant les messages clés pour votre secteur. Pour ce faire, bien vouloir travailler dans le document en mode suivi des modifications.

Étant donné l’échéance serrée dans ce dossier, nous vous remercions de nous acheminer la note bonifiée d’ici demain (27 novembre 2025) 14 h.

Merci et bonne journée

Prendre note que mon horaire de travail est du lundi au jeudi.

Catherine Mathieu
Adjointe administrative
Direction générale du territoire public
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, E-323
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001
Courriel : catherine.mathieu@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-TAS <BSMA-TAS@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 novembre 2025 16:32
À : BT-DGTP <BT-DGTP@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : BSMA-Forêt <BSMA-Foret@mrnf.gouv.qc.ca>; BSMA-Mines <BSMA-Mines@mrnf.gouv.qc.ca>; BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: DOCUMENTS À COMMENTER - 20251120-13 (D-1333)/Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau
Importance : Haute



Bonjour Francine,

Le SMi et le SFo nous ont écrit aujourd'hui afin de savoir si nous prévoyons leur transmettre bientôt la documentation à commenter. Possible svp de nous faire un petit suivi?

Merci et bonne journée

Frédérik Lefebvre
Technicienne en administration
Bureau de la sous-ministre associée au Territoire et aux Affaires stratégiques
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
frederik.lefebvre@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca
 Devez-vous vraiment imprimer ce courriel? Pensez à l'environnement!

Réf.

De : BSMA-Forêt <BSMA-Foret@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 novembre 2025 14:54
À : BSMA-TAS <BSMA-TAS@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : DOCUMENTS À COMMENTER - 20251120-13 (D-1333)/Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau
Importance : Haute



Bonjour,

Puisque nous sommes en collaboration, pouvez-vous svp nous dire si nous recevrons bientôt la note à commenter?

Isabelle Beaulieu
Responsable du suivi des dossiers ministériels
Bureau du sous-ministre associé aux Forêts
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A-405
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone: 418 627-8652, poste 704522
isabelle.beaulieu@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Direction de la coordination et des orientations stratégiques (DCOS) <DCOS@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 25 novembre 2025 14:52
À : BSMA-Forêt <BSMA-Foret@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bouliane, Christine (DCOS) <Christine.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Fraser, Marie-Pier (DCOS) <Marie-Pier.Fraser@mrnf.gouv.qc.ca>; Labbé, Hélène (DCOS) <Helene.Labbe@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : DOCUMENTS À COMMENTER - 20251120-13 (D-1333)/Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau



Allo Isabelle,

Est-ce possible de vérifier auprès du STAS si nous allons bientôt recevoir les documents à commenter pour cette requête?

Merci et bonne fin de journée!

Martine Tardif
Technicienne en administration
Service de la gouvernance sectorielle
Direction de la coordination et des orientations stratégiques
Secteur des Forêts
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-203
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 833 361-0001, poste 609008
martine.tardif@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Forêt <BSMA-Foret@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 20 novembre 2025 15:18
À : Direction de la coordination et des orientations stratégiques (DCOS) <DCOS@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : SFo-Exécutif <sfo-executif@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : 20251120-13 (D-1333)/Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau



Bonjour,

Voici une demande pour laquelle nous sommes en collaboration du STAS.

Votre échéance : 27 novembre (il se peut que l'échéance soit modifiée par le STAS...)

Merci.

Isabelle Beaulieu

Responsable du suivi des dossiers ministériels
Bureau du sous-ministre associé aux Forêts
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A-405
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone: 418 627-8652, poste 704522
isabelle.beaulieu@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 20 novembre 2025 15:05
À : BSMA-TAS <BSMA-TAS@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : BSMA-Mines <BSMA-Mines@mrnf.gouv.qc.ca>; BSMA-Forêt <BSMA-Forêt@mrnf.gouv.qc.ca>; BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : 20251120-13 (D-1333)/Rencontre entre le ministre et la préfète de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau



Bonjour,

Voici une nouvelle requête, collaborateurs : Mines, SFo, SOR

- Action : Préparer note d’entretien (prendre le gabarit sur l’intranet)
- Échéance TAS ferme : 1er décembre midi

Merci,
Bonne journée!

Geneviève Barry | Technicienne en administration
Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604936

Lamoureux, Suzie (10-DGFo)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 18 décembre 2025 11:35
À: Larochelle, David (BSMAOR)
Cc: Bouliane, Julie (BSMAOR)
Objet: TR: URGENT: Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 18 décembre 12h
Pièces jointes: FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer_DG_BSMAOR.docx

Approuvé.
Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Larochelle, David (BSMAOR)
Envoyé : 18 décembre 2025 09:46
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Objet : URGENT: Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 18 décembre 12h



POur approbation urgente. merci

David Larochelle (en télétravail)

Adjoint exécutif

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429
Québec (Québec) G1R 6R1

Tel : 418 627-6354 poste 705309
david.larochelle@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 18 décembre 2025 09:33
À : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 18 décembre 12h



Voici mes suggestions.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.

Adjointe exécutive

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : jeudi 18 décembre 2025 09:22
À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 18 décembre 12h



Bonjour,

Voici pour approbation dès que possible ce jeudi svp une demande média de CHGA sur le pont Gens-de-Terre. Le journaliste veut faire le point sur les travaux. Sa tombée est ce jeudi 18 décembre. La DG Jacinthe Brisson a vu et approuvé le document.

Merci!

Marilou Séguin
Conseillère en communication régionale
Service des affaires publiques et des communications stratégiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, bureau 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033
marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca
Quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forêts

Lamoureux, Suzie (10-DGfO)

De: Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé: 19 décembre 2025 13:36
À: Larochelle, David (BSMAOR)
Cc: Bouliane, Julie (BSMAOR)
Objet: TR: APPRO SVP : suivi de modifs par le secteur pour appro BSM RE: APPRO dès que possible | FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer
Pièces jointes: FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer_DG_BSMAOR_BSM.docx

Approuvé.
Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : art. 53-54



De : Larochelle, David (BSMAOR)
Envoyé : 19 décembre 2025 13:24
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Objet : APPRO SVP : suivi de modifs par le secteur pour appro BSM RE: APPRO dès que possible | FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer

A rectangular box with a red 'X' icon in the top left corner, indicating a redacted signature.

Pour ton approbation suite aux commentaires du bsm. merci

David Larochelle (en télétravail)

Adjoint exécutif

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429
Québec (Québec) G1R 6R1

Tel : 418 627-6354 poste 705309
david.larochelle@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 19 décembre 2025 12:46
À : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : APPRO SVP : suivi de modifs par le secteur pour appro BSM RE: APPRO dès que possible | FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer

A rectangular box with a red 'X' icon in the top left corner, indicating a redacted signature.

Bonjour David,

Voir les réponses du secteur pour le BSM et me revenir si c'est OK pour vous.
Voir également les commentaires et explications sur la situation actuelle pour les ponts, ci-bas, dans le courriel.
Merci

Catherine Geoffrion
Coordonnatrice des communications régionales
Services des affaires publiques et des communications stratégiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
335, rue Moreault
Rimouski (Québec) G5L 9C8
Téléphone : 418 727-3710, poste 601769
Sans frais : 1 833 361-0001
catherine.geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca
Quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forets

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 19 décembre 2025 11:55
À : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : suivi de modifs par le secteur pour appro BSM RE: APPRO dès que possible | FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer



Salut, voici la version modifiée par le secteur à la suite des ajustements demandés par le BSM. J'ai ajusté le contexte aussi.
Comme les travaux sont maintenant terminés sur les 2 ponts la FM a aussi été ajustée à cet effet.

art. 37

[Redacted content]

Le document est encore en suivi de modification pour que le BSM puisse suivre les changements.
En espérant le tout conforme,
Merci!

Marilou Séguin
Conseillère en communication régionale
Service des affaires publiques et des communications stratégiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
289, Route 117, bureau 1
Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4
Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033
marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca
Quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forets

De : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 19 décembre 2025 09:29
À : Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Plante, Guillaume (DCOM) <Guillaume.Plante@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouchard, Francis (DCOM) <Francis.Bouchard@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: APPRO dès que possible | FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer



Bien reçu. Nous validons avec le secteur et vous revenons rapidement.
Catherine Geoffrion

Coordonnatrice des communications régionales
Services des affaires publiques et des communications stratégiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
335, rue Moreault
Rimouski (Québec) G5L 9C8

Téléphone : 418 727-3710, poste 601769
Sans frais : 1 833 361-0001
catherine.geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca
Quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forets

De : Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 19 décembre 2025 09:20
À : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Plante, Guillaume (DCOM) <Guillaume.Plante@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouchard, Francis (DCOM) <Francis.Bouchard@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: APPRO dès que possible | FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer



Bonjour Catherine,
Quelques petits commentaires dans le document ci-joint.
Merci et bonne journée,

Jeanne Marcotte
Adjointe exécutive
Bureau de la sous-ministre et secrétariat général

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1-833-361-0001, ext. 604826
Cellulaire : **art. 53-54**
jeanne.marcotte@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 18 décembre 2025 12:37
À : Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Plante, Guillaume (DCOM) <Guillaume.Plante@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouchard, Francis (DCOM) <Francis.Bouchard@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : APPRO dès que possible | FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer



Bonjour Jeanne,
Pour votre approbation dès que possible, voici une demande média de CHGA concernant le pont Gens-de-Terre. Le journaliste veut faire le point sur les travaux. Il souligne que sa date de tombée est aujourd’hui.
Le tout est approuvé par le secteur et par le BSMAOR.

Salutations,

Catherine Geoffrion
Coordonnatrice des communications régionales
Services des affaires publiques et des communications stratégiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
335, rue Moreault
Rimouski (Québec) G5L 9C8
Téléphone : 418 727-3710, poste 601769
Sans frais : 1 833 361-0001
catherine.geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca
Quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forets

Paré, Martine (07-DGfO)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 10 juillet 2025 10:30
À: Presseau, Isabelle (DGGFSO-SAR)
Objet: TR: Pont Gens de Terres /LP a un projet de réfection



PTI

Rachelle Bélanger, ing.f.
Directrice à la gestion des forêts
Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : **art. 53-54**
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé : 10 juillet 2025 08:30
À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) ; Lapalme, François (DGGGFO) ; Roméo, Thierry (DCO)
Cc : Gilbert, Manon (14-15-DGfO) ; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) ; Bouliane, Julie (BSMAOR) ; Larochelle, David (BSMAOR) ; Dallaire, Sylvain (DPGA) ; Breault, Martin (BSMAOR)
Objet : RE: Pont Gens de Terres /LP a un projet de réfection



Merci Rachel,

À moins que ce soit durant mes vacances, aucune discussion avec le cabinet.

Sylvain/Thierry : qu'en est-il de votre côté pour le bout en jaune?

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : **art. 53-54**

De : Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 9 juillet 2025 11:33

À : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Roméo, Thierry (DCO) <Thierry.Romeo@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Gilbert, Manon (14-15-DGFO) <Manon.Gilbert@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: Pont Gens de Terres /LP a un projet de réfection



Bonjour à tous,

PVI

- **art. 23-24** [redacted]
[redacted] L'ingénieur civil de la DCO a été informé de la situation.
- Le représentant de LP, soit Guilhem Coulombe aurait également eu récemment un échange avec un attaché de notre ministre pour ce pont.

François ou Thierry, avez-vous de l'information complémentaire pour ce dossier?

Rachelle Bélanger, ing.f.
Directrice à la gestion des forêts
Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : **art. 53-54**
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 8 juillet 2025 16:13

À : Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Pont Gens de Terres



Bonjour Rachelle, comme discuté par teams, voici les derniers développements dans le dossier cité en objet.

art. 23-24 [redacted]

art. 23-24

ce qui permettrait amplement de récupérer la TBE et les bassins de bois de l'autre côté du pont.

art. 23-24

Je te tiens au courant dès j'ai plus d'information et je demeure disponible si tu veux en discuter davantage.

Bonne fin de journée!

Dominic Lauzon, ing.f.
Chef d'unité de gestion
Unité de gestion de la Haute-Gatineau-et-du-Cabonga
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources Naturelles et des Forêts (MRNF)
266, rue Notre-Dame, RC 100
Maniwaki (Québec) J9E 2J8
Téléphone : 819 449-3333, poste 708717

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Séguin, Marilou (DCOM)
Envoyé: 19 décembre 2025 10:07
À: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG); Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Objet: RE: URGENT suivi modif BSM 2 questions RE: Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 18 décembre

Ressources naturelles
et Forêts

Québec



Bien reçu merci!!

Marilou Séguin

Conseillère en communication régionale

Service des affaires publiques et des communications stratégiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, bureau 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033

marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca

Quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forêts

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 19 décembre 2025 09:55

À : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: URGENT suivi modif BSM 2 questions RE: Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 18 décembre

Ressources naturelles
et Forêts

Québec



Voilà,

J'ai modifié la réponse à la question 1. Comme les travaux se sont terminés hier, j'ai dû éditer la partie sur le pont Serpent.

art. 37

Bonne journée,

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : art. 53-54

Télé. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 19 décembre 2025 09:34

À : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : URGENT suivi modif BSM 2 questions RE: Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 18 décembre

Importance : Haute

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

Bonjour,

Voir svp les 2 questions du BSM et me revenir rapidement.

Je sais que pour la première question ils avaient approuvé tel quel pour la première demande média mais là ils demandent des changements.

Merci!

Marilou Séguin

Conseillère en communication régionale

Service des affaires publiques et des communications stratégiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, bureau 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033

marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca

Quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forêts

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 18 décembre 2025 14:20

À : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)

<Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Re: suivi modifs BSMAOR RE: Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 18 décembre



Pas de commentaires. C'est beau. Désolé du retard. J'avais un rendez-vous.

Téléchargez [Outlook pour iOS](#)

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : Thursday, December 18, 2025 11:42:29 AM

À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : suivi modifs BSMAOR RE: Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 18 décembre



Bonjour Guillaume,

Voir stp les commentaires du BSMAOR pour la demande média GDT.

Merci!

Marilou Séguin

Conseillère en communication régionale

Service des affaires publiques et des communications stratégiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, bureau 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033

marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca

[Quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forêts](https://quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forêts)

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Envoyé : 17 décembre 2025 16:07

À : Séguin, Marilou (DCOM) Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca

Objet : RE: Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 17 décembre

Bonjour,

Approuvé.

Vous pouvez donner les suites appropriées.

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.

Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC.100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701937

jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.



De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 17 décembre 2025 14:10

À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Pour appro | demande média FM20251212-02_PontGdTerre_CHGA_AGoyer | ÉCH 17 décembre

Importance : Haute

Bonjour Jacinthe,

Voici pour approbation, ce mercredi si possible, la demande média de CHGA sur le pont Gens-de-Terre. Le journaliste veut faire le point sur les travaux.

Rachelle a vu et approuvé le document.

Merci!

Marilou Séguin

Conseillère en communication régionale

Service des affaires publiques et des communications stratégiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, bureau 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033

marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca

Quebec.ca/gouv/ressources-naturelles-forêts

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Geoffrion, Catherine (DCOM)
Envoyé: 1 décembre 2025 17:08
À: Bélanger, Rachelle (07-DGFO); Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Cc: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG); Séguin, Marilou (DCOM)
Objet: TR: Travaux pont Gens-de-Terre - demande d'information
Pièces jointes: FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine_V7.docx

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour,

Voir ci-bas le courriel de réponse que je viens de transmettre au journaliste, à la suite de notre dernier échange TEAMS.

Voici également la FM actualisée, pour vos dossiers.

De votre côté, je vous laisse voir dans votre équipe s'il y a des enjeux de santé / sécurité avec les voies de contournements annoncées dans le communiqué de presse du 14 novembre dernier et si d'autres actions de communication sont alors nécessaires.

Merci de votre disponibilité et de votre dévouement.

Salutations,

Catherine Geoffrion

Coordonnatrice des communications régionales

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

335, rue Moreault

Rimouski (Québec) G5L 9C8

Téléphone : 418 727-3710 , poste 601769

catherine.geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Médias (DCOM)

Envoyé : 1 décembre 2025 17:03

À : sdomine@chga.fm

Cc : Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Travaux pont Gens-de-Terre - demande d'information

Bonjour monsieur Dominé,

En l'absence aujourd'hui de ma collègue Marilou Séguin, voici le suivi de votre demande.

En complément du communiqué de presse diffusé le 14 novembre dernier pour annoncer le [Fermeture temporaire des ponts enjambant les rivières Gens de Terre et Serpent dans la MRC de La Vallée-de-la-Gatineau](#), il ne sera pas possible d'accorder une entrevue sur le sujet, mais vous trouverez ci bas les réponses à vos questions :

Q1. J'aimerais avoir dès que c'est possible les détails techniques (confirmation exacte de la date des travaux, échéanciers, entrave à prévoir, coût du projet et répartition entre les acteurs : ministère, MRC, Louisiana-Pacific et pourvoyeur).

Le ministère des Ressources naturelles et des Forêts a procédé, dans la semaine du 17 novembre 2025, à la fermeture temporaire du pont R0752-02 qui enjambe la rivière Gens de Terre et la circulation y est interdite pendant les travaux de réfection. Ce pont est situé au kilomètre 17 du chemin Lépine-Clova dans la réserve faunique La Vérendrye, sur les terres du domaine de l'État de la municipalité régionale de comté (MRC) de La Vallée-de-la-Gatineau.

Le Ministère procédera de plus prochainement à la fermeture temporaire durant quelques jours du pont R0752-01 qui enjambe la rivière Serpent au kilomètre 12 du chemin Lépine-Clova, cinq kilomètres en amont du pont de la rivière Gens de Terre. La circulation y sera aussi interdite pendant les travaux de réfection.

Durant le mois que durera les travaux, deux voies de contournement sont possibles : une par le chemin Landron, en Outaouais et une par le chemin du Baskatong, accessible par la montée Leblanc située à Ferme-Neuve, dans les Laurentides. Il s'agit de détours d'environ 115 kilomètres chacun.

De l'affichage a été installé sur place pour sécuriser les lieux et annoncer la fermeture des ponts. Le Ministère invite les personnes qui souhaitent utiliser les chemins du territoire public à prévoir leurs déplacements en conséquence et à faire preuve de prudence.

Les travaux sur les infrastructures et sur les chemins multiusages sont réalisés selon le principe de l'utilisateur-payeur. Le coût estimé pour le pont Gens-de-Terre seulement est de 410 000\$. Étant donné que le MRNF prévoit des travaux sylvicoles non commerciaux de l'autre côté du pont, il contribuera à la moitié du financement jusqu'à un maximum de 205 000\$. La balance est prise en charge par Louisiana Pacific, maître d'œuvre du projet, et les autres utilisateurs.

Q2. Pourquoi on a décidé d'aller de l'avant avec un chantier de réfection à plus ou moins 400 000 \$ plutôt qu'une reconstruction complète du pont à 8 millions de \$? Comment expliquer les délais entre la demande initiale du milieu et le feu vert ministère?

La réfection et le maintien des infrastructures sur les chemins multiusages sont réalisés selon le principe de l'utilisateur-payeur. Dans le cas du Pont Gens-de-Terre, étant donné que les estimés préliminaires faisaient état de coût de remplacement important, d'au moins 3M\$ pour les estimés les plus conservateurs, le projet de remplacement faisait face à d'importantes difficultés de financement, qui n'ont pas permis un montage financier avec l'ensemble de parties impliquées.

Cette année, Louisiana Pacific a entrepris des démarches pour une réfection au lieu d'une reconstruction complète du pont afin de répondre à ses besoins à court et moyen terme. L'entreprise propose une approche intermédiaire, moins coûteuse, qui permettra de prolonger la durée de vie du

pont, de rehausser sa capacité portante et de mettre en place des glissières qui devraient préserver la structure de la réapparition de dommages qui ont été constatés lors des dernières inspections. La proposition de l'entreprise peut prolonger sa durée de vie pour environ un huitième du coût d'une reconstruction complète.

Les travaux vont de l'avant cet automne grâce à un montage financier auquel contribuent différents partenaires du milieu. Sans ce partenariat avec le milieu combinant diverses sources de financement, le projet n'aurait pas pu se concrétiser

Q.3 Quelle est la nature des travaux effectués?

L'objectif des travaux de réfection prévus est de prolonger la durée de vie des ponts Gens-de-Terre et Serpent.

Sur le pont Gens-de-Terre, les travaux comprendront le remplacement de certaines pièces de bois d'assise sous les plaques d'appui, un nivellement par ajout de fourrures et des inspections / nettoyage des appareils d'appui sur les culées. De plus, certains éléments endommagés de la superstructure en acier seront remplacés. Enfin, les traverses et la bande de roulement du tablier seront entièrement remplacées.

Au niveau des approches, afin de réduire les risques d'endommagement de la structure, des glissières seront aménagées le long des voies d'accès. Ce dispositif, semblable à ceux que l'on retrouve sur certaines routes provinciales, limitera l'accès aux véhicules surdimensionnés et préviendra les dommages potentiels.

Pour le pont Gens-de-Terre, même si les travaux visent à rétablir une capacité portante avoisinant les 60 tonnes, la capacité portante finale réelle sera confirmée à la suite de l'inspection post-travaux et l'affichage approprié sera installé pour la confirmer.

Pour le pont de la rivière Serpent, celui-ci dispose déjà d'une capacité portante adéquate à 60 tonnes. Les travaux incluent notamment le remplacement du tablier et permettront d'éviter un déclassement et de maintenir la structure en bon état. Comme pour le pont Gens-de-Terre, la capacité portante des ponts sera évaluée après les travaux et l'affichage correspondant sera installé pour la confirmer. À noter que les coûts des travaux pour le pont de la rivière Serpent sont entièrement assumés par les utilisateurs. Le MRNF n'y contribue pas.

Q.4 Est-ce que le pont sera reconstruit au complet dans les prochaines années ou pas?

Les sommes nécessaires à une reconstruction complète étaient estimées à plus de 3 millions de dollars, selon certaines évaluations. Comme mentionné, en raison du principe de l'utilisateur-payeur, le projet de remplacement faisait face à d'importantes difficultés de financement.

La solution proposée par la compagnie Louisiana Pacific permet de réparer la structure existante et ainsi prolonger sa durée de vie, pour environ un huitième du coût d'une reconstruction complète. Ceci demeure une solution intermédiaire. Le besoin de remplacer la structure existante devra à nouveau être examiné.

D'ici là, l'approche préconisée par Louisiana Pacific devrait permettre aux utilisateurs et partenaires locaux de mobiliser un financement plus substantiel en vue, à terme, de procéder à la reconstruction complète du pont.

Q.5. Qu'en est-il de l'importance stratégique du pont Gens-de-Terre?

Le chemin Lépine-Clova demeure un axe important entre l'Outaouais, les Laurentides et l'Abitibi. Il donne accès à un territoire important pour la foresterie (incluant la réalisation de travaux sylvicoles non-commerciaux), la villégiature, la chasse et la pêche. Plusieurs clients et véhicules d'approvisionnement de territoires fauniques structurés empruntent ce pont.

Le chemin Lépine-Clova, et par extension les ponts Gens-de-Terre et Serpent, font partie du réseau stratégique pour l'Outaouais et les Laurentides

Cordialement,

Catherine Geoffrion

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 418 521-3875

medias@mrnf.gouv.qc.ca | mrnf.gouv.qc.ca

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 14 novembre 2025 11:27

À : sdomine@chga.fm

Cc : Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Travaux pont Gens-de-Terre - demande d'information

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

Bonjour Simon,

Nous avons bien reçu ton courriel. Afin de bien orienter ta demande, merci de nous transmettre tes questions spécifiques.

Quel est ton échéancier stp?

Cordialement,

Marilou Séguin

Conseillère en communication régionale

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, bureau 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033

marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Simon Dominé <sdomine@chga.fm>

Envoyé : 14 novembre 2025 10:11

À : Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Travaux pont Gens-de-Terre - demande d'information

Importance : Haute

Bonjour,

art. 23-24

J'attends de vos nouvelles.

Salutations,

Simon Dominé

Directeur de l'information

Bur : 819 449-9730 poste 230

Cell : art. 53-54

158, rue Laurier

Maniwaki (Québec) J9E 2K7



Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 1 décembre 2025 16:51
À: Couturier, Solajo (07-DGfO)
Cc: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Objet: RE: VALIDATION RAPIDE SVP | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine

Ressources naturelles
et Forêts

Québec



Merci Solajo

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : art. 53-54

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 1 décembre 2025 16:44

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: VALIDATION RAPIDE SVP | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine

Ressources naturelles
et Forêts

Québec



Bonjour Rachelle,

Je comprends que tu souhaites que je valide la partie Questions/Réponses, et non pas le Contexte...

Je ne sais pas si les réponses seront transmises au journaliste par écrit, mais si oui, il y aura une ou deux petites corrections à faire.

Question 1 :

art. 37

art. 37

Question 2 :

art. 37

Question 5 :

art. 37

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 1 décembre 2025 15:43

À : Couturier, Solajo (07-DGFo) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: VALIDATION RAPIDE SVP | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine

Importance : Haute

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Peux-tu regarder cela

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : art. 53-54

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 1 décembre 2025 15:35

À : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : VALIDATION RAPIDE SVP | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine

Importance : Haute

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

Bonjour Guillaume,

Tel que discuté, la FM a été approuvée par les autorités avec vos commentaires et dernières propositions de modifications.

Avant de répondre au journaliste, j'ai donc ajusté les temps de verbes car les réponses n'étaient plus actuelles.

SVP pouvez-vous me confirmer que le tout est OK? Par la suite, nous pourrions alors répondre au journaliste.

Salutations,

Catherine Geoffrion

Coordonnatrice des communications régionales

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

335, rue Moreault

Rimouski (Québec) G5L 9C8

Téléphone : 418 727-3710 , poste 601769

catherine.geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Fortin-Giasson, Florence (Cabinet MRNF) <Florence.Fortin-Giasson@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 1 décembre 2025 15:06

À : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Martin, Naomy (Cabinet MRNF) <Naomy.Martin@mrnf.gouv.qc.ca>; Thérroux-Lemay, Matilde (SG) <Matilde.Theroux-Lemay@mrnf.gouv.qc.ca>; Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: URGENT VALIDATION | SUITE APPRO | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine



Bonjour Catherine,

C'est OK pour nous dans l'optique que les temps de verbe seront actualisés lors de l'envoi.

Merci à toi



Florence Fortin-Giasson

Cabinet du ministre des Ressources
naturelles et des Forêts
Ministre responsable de la région de la
Capitale-Nationale
Cell. : art. 53-54

En conformité à la Loi sur la transparence et l'éthique en matière de lobbyisme, nous vous demandons, si cela n'est pas déjà fait et que vous êtes visé au sens de cette loi, de vous inscrire rapidement au registre des lobbyistes. Pour plus d'information sur la Loi : 1-866-281-4615 ou commissairelobby.qc.ca

De : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 28 novembre 2025 14:18
À : Fortin-Giasson, Florence (Cabinet MRNF) <Florence.Fortin-Giasson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Martin, Naomy (Cabinet MRNF) <Naomy.Martin@mrnf.gouv.qc.ca>; Thérroux-Lemay, Matilde (SG) <Matilde.Theroux-Lemay@mrnf.gouv.qc.ca>; Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : URGENT VALIDATION | SUITE APPRO | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine
Importance : Haute



Bonjour Florence,

Concernant vos demandes de modifications dans les projets de réponse pour la radio CHGA sur la fermeture du pont Gens de Terre, le secteur précise que :

- Réponse 1 : art. 37
- Réponse 5 : art. 37

SVP nous confirmer dès que possible si ces ajustements peuvent être amenés au projet de réponse afin de pouvoir donner suite d'ici la fin de la journée à la demande du journaliste du 14 novembre dernier.

Vous trouverez donc ci-joint la fiche média avec tous les suivis de modifications et commentaires (FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine_V4+CAB_DGGFSO_BSMAOR) ainsi qu'une version toilettée qui intègre ces modifications (FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine_V5).

Salutations,

Catherine Geoffrion

Coordonnatrice des communications régionales
Service des relations publiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
335, rue Moreault
Rimouski (Québec) G5L 9C8
Téléphone : 418 727-3710 , poste 601769
catherine.geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Geoffrion, Catherine (DCOM)

Envoyé : 26 novembre 2025 16:20

À : Fortin-Giasson, Florence (Cabinet MRNF) <Florence.Fortin-Giasson@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Martin, Naomi (Cabinet MRNF) <Naomy.Martin@mrnf.gouv.qc.ca>; Thérone-Lemay, Matilde (SG) <Matilde.Theroux-Lemay@mrnf.gouv.qc.ca>; Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: APPRO | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine

Merci Florence. Bien reçu les modifications pour la FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine.

J'ai aussi finalement réussi à voir les modifications demandées dans la FM20251027-01_PREV_pont_gens_de-Terre_V2 que tu m'as transmis le 24 novembre.

Ci-joint les 2 fichiers où l'on peut voir ces modifications.

Salutations,

Catherine Geoffrion

Coordonnatrice des communications régionales
Service des relations publiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
335, rue Moreault
Rimouski (Québec) G5L 9C8

De : Fortin-Giasson, Florence (Cabinet MRNF) <Florence.Fortin-Giasson@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 26 novembre 2025 15:16
À : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Martin, Naomy (Cabinet MRNF) <Naomy.Martin@mrnf.gouv.qc.ca>; Thérroux-Lemay, Matilde (SG) <Matilde.Theroux-Lemay@mrnf.gouv.qc.ca>; Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: APPRO | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine



Bonjour Catherine,

Comme discuté ce matin, voici notre version pour la radio.

Merci de ton aide,



Florence Fortin-Giasson
Cabinet du ministre des Ressources
naturelles et des Forêts
Ministre responsable de la région de la
Capitale-Nationale
Cell. : art. 53-54

En conformité à la Loi sur la transparence et l'éthique en matière de lobbying, nous vous demandons, si cela n'est pas déjà fait et que vous êtes visé au sens de cette loi, de vous inscrire rapidement au registre des lobbyistes. Pour plus d'information sur la Loi : 1-866-281-4615 ou commissairelobby.qc.ca

De : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 24 novembre 2025 10:47
À : Fortin-Giasson, Florence (Cabinet MRNF) <Florence.Fortin-Giasson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Martin, Naomy (Cabinet MRNF) <Naomy.Martin@mrnf.gouv.qc.ca>; Thérroux-Lemay, Matilde (SG) <Matilde.Theroux-Lemay@mrnf.gouv.qc.ca>; Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: APPRO | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine



Merci Florence pour le retour de la FM préventive pour le pont Gens de Terre (FM20251027-01_PREV_pont_gens_de-Terre_V2). Nous garderons donc cette nouvelle version.

Concernant l'approbation de la **FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine_V4**, sur le même sujet, croyez-vous pouvoir nous revenir prochainement (revoir courriel ci-joint)?

Merci

Catherine Geoffrion

Coordonnatrice des communications régionales
Service des relations publiques
Direction des communications
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
335, rue Moreault
Rimouski (Québec) G5L 9C8
Téléphone : 418 727-3710 , poste 601769
catherine.geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Fortin-Giasson, Florence (Cabinet MRNF) <Florence.Fortin-Giasson@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 24 novembre 2025 10:35

À : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Martin, Naomi (Cabinet MRNF) <Naomy.Martin@mrnf.gouv.qc.ca>; Théroux-Lemay, Matilde (SG) <Matilde.Theroux-Lemay@mrnf.gouv.qc.ca>; Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: APPRO | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine



Bonjour Catherine,

Voici nos modifications.

Merci à toi



Florence Fortin-Giasson

Cabinet du ministre des Ressources
naturelles et des Forêts
Ministre responsable de la région de la
Capitale-Nationale
Cell. : art. 53-54

En conformité à la Loi sur la transparence et l'éthique en matière de lobbyisme, nous vous demandons, si cela n'est pas déjà fait et que vous êtes visé au sens de cette loi, de vous inscrire rapidement au registre des lobbyistes. Pour plus d'information sur la Loi : 1-866-281-4615 ou commissairelobby.qc.ca

De : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geofrion@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 19 novembre 2025 08:53
À : Fortin-Giasson, Florence (Cabinet MRNF) <Florence.Fortin-Giasson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Martin, Naomy (Cabinet MRNF) <Naomy.Martin@mrnf.gouv.qc.ca>; Thérroux-Lemay, Matilde (SG) <Matilde.Theroux-Lemay@mrnf.gouv.qc.ca>; Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : APPRO | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour Florence,

Tel qu'indiqué dans l'échange ci-bas au sujet du [communiqué de presse](#) diffusé vendredi dernier pour annoncer la fermeture temporaire du pont Gens-de-Terre et celui de la rivière Serpent, dans la MRC de La Vallée-de-la-Gatineau, en Outaouais, voici pour votre approbation une fiche média préventive préparée par le secteur.

PVI, la majorité des éléments de réponses de la demande média de la *FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine* présentement en approbation à votre niveau proviennent de cette fiche média préventive.

Le tout a été approuvé par le BSMAOR et par le BSM.

Salutations,

Catherine Geoffrion

Coordonnatrice des communications régionales

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

335, rue Moreault

Rimouski (Québec) G5L 9C8

Téléphone : 418 727-3710 , poste 601769

catherine.geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Jobin, M-Dominique (Cabinet MRNF) <M-Dominique.Jobin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 12 novembre 2025 14:49

À : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geofrion@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Martin, Naomy (Cabinet MRNF) <Naomy.Martin@mrnf.gouv.qc.ca>; Fortin-Giasson, Florence (Cabinet MRNF) <Florence.Fortin-Giasson@mrnf.gouv.qc.ca>; Thérroux-Lemay, Matilde (SG) <Matilde.Theroux-Lemay@mrnf.gouv.qc.ca>; Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Rivoal, Isabelle (DCOM) <Isabelle.Rivoal@mrnf.gouv.qc.ca>; Gaudreault, Julie (DCOM) <Julie.Gaudreault2@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: APPRO | CM_Ferm_pont_gensdeterre_riviere_Serpent_Outouais

Bonjour Catherine,

Approuvé de notre côté, merci!

Marielle-Dominique Jobin
Conseillère aux communications

Cabinet du ministre des Ressources naturelles et des Forêts,
Ministre responsable de la région de la Capitale-Nationale
Cellulaire : **art. 53-54**
m-dominique.jobin@mrnf.gouv.qc.ca

En conformité à la Loi sur la transparence et l'éthique en matière de lobbyisme, nous vous demandons, si cela n'est pas déjà fait et que vous êtes visé au sens de cette loi, de vous inscrire rapidement au registre des lobbyistes. Pour plus d'information sur la Loi : 1-866-281-4615 ou commissairelobby.qc.ca

De : Geoffrion, Catherine (DCOM) <Catherine.Geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 11 novembre 2025 14:55

À : Jobin, M-Dominique (Cabinet MRNF) <M-Dominique.Jobin@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Martin, Naomy (Cabinet MRNF) <Naomy.Martin@mrnf.gouv.qc.ca>; Fortin-Giasson, Florence (Cabinet MRNF) <Florence.Fortin-Giasson@mrnf.gouv.qc.ca>; Théroux-Lemay, Matilde (SG) <Matilde.Theroux-Lemay@mrnf.gouv.qc.ca>; Marcotte, Jeanne (SG) <Jeanne.Marcotte@mrnf.gouv.qc.ca>; Métivier, Jean (DCOM) <Jean.Metivier@mrnf.gouv.qc.ca>; Harvey, Patrick (DCOM) <Patrick.Harvey@mrnf.gouv.qc.ca>; Médias (DCOM) <medias@mrnf.gouv.qc.ca>; Rivoal, Isabelle (DCOM) <Isabelle.Rivoal@mrnf.gouv.qc.ca>; Gaudreault, Julie (DCOM) <Julie.Gaudreault2@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : APPRO | CM_Ferm_pont_gensdeterre_riviere_Serpent_Outouais

Bonjour Marielle-Dominique,

Pour votre approbation, voici un communiqué de presse administratif pour annoncer la fermeture temporaire du pont Gens-de-Terre et celui de la rivière Serpent, dans la MRC de La Vallée-de-la-Gatineau, en Outaouais.

Comme les travaux des deux ponts devraient débuter dans la semaine du 17 novembre, le secteur souhaite diffuser le communiqué de presse ce vendredi 14 novembre, afin d'informer la population.

Pour votre information, vous trouverez également la fiche complémentaire, pour usage interne seulement.

Le tout a été approuvé par le BSMAOR et par le BSM.

Une fiche médias préventive sur le sujet est également en préparation. Elle vous sera transmise dès que possible, pour approbation.

Salutations,

Catherine Geoffrion

Coordonnatrice des communications régionales

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

335, rue Moreault

Rimouski (Québec) G5L 9C8

Téléphone : 418 727-3710 , poste 701769

catherine.geoffrion@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Paré, Martine (07-DGfO)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 13 novembre 2025 10:12
À: Stéphane Taillon
Cc: Couturier, Solajo (07-DGfO); Falardeau, Marcelle (07-DGfO); Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga)
Objet: TR: 20251113_0926_Pont R0752-02 - Pour Construction - Gens de Terre_plan vu DCO
Pièces jointes: Pont R0752-02 - Pour construction - 2025-11-12 SS(TC et MR).pdf; pièce Bailey.pdf; RE: Pont R0752-02 - Pour Construction - Gens de Terre

Importance: Haute



Bonjour Stéphane,

Les plans et devis ont été approuvés. Vous pouvez donc donner les suites pour l'entente avec LP pour le Pont Gens-de-Terre.

Merci

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : art. 53-54
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 13 novembre 2025 09:39

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>; Carpentier, Shawn (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Shawn.Carpentier@mrnf.gouv.qc.ca>; Pilon, Francis (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Francis.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>; Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Blais, Daniel (14-15-DGfO) <Daniel.Blais@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Alexandra (07-DGfO) <Alexandra.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Falardeau, Marcelle (07-DGfO) <Marcelle.Falardeau@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: 20251113_0926_Pont R0752-02 - Pour Construction - Gens de Terre_plan vu DCO

Importance : Haute



Bonjour,

Voici le courriel attendu de la DCO sur la conformité des plans et devis de conception (pièces jointes) pour les travaux sur le pont Gens-de-Terre.

L'UG peut donc émettre formellement l'autorisation à LP. Ne pas oublier non plus de classer dans le dossier du pont.

Aussi, le courriel joint précise que les travailleurs seront mobilisés mercredi prochain le 19 novembre. Ce qui va laisser 2-3 jours de lousse pour que l'information circule suite à la publication du communiqué de presse.

Salutations,

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : St-Pierre, Bruno (DCO) <Bruno.St-Pierre@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 13 novembre 2025 09:27

À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Julien, Daniel (DCO) <Daniel.Julien@mrnf.gouv.qc.ca>; Roméo, Thierry (DCO) <Thierry.Romeo@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : 20251113_0926_Pont R0752-02 - Pour Construction - Gens de Terre_plan vu DCO



Bonjour Solajo,

Les plans pour construction m'ont été acheminés hier en fin de journée. La semaine dernière, j'ai eu un échange avec M. Cournoyer, on m'avait acheminé une version pour commentaire afin de s'assurer que le volet d'ingénierie était complet. Les plans ci-joints tiennent compte de mes commentaires.

- Les points 10.4 à 10.6 ont été ajoutés aux devis complétant les éléments de suivi concernant les travaux de soudures sur les pièces prévues être réparées (item «G» et/ou tout autre travail supplémentaire de soudage que la section «étendue des travaux» identifiés aux feuillets S2/5).
- Des détails ont été ajustés concernant les glissières d'approches afin d'être conformes aux spécifications des glissières semi-rigides du tome VIII du MTMD).

Pour compléter, et dans le souci de ne pas ralentir le processus d'approbation, prendre en compte le courriel de M. Cournoyer ci-joint. La proposition de remplacement de tire-fonds acceptée. La modification de la glissière afin d'ajouter une section linéaire plus longue est aussi acceptée, et sera ajoutée aux plans.

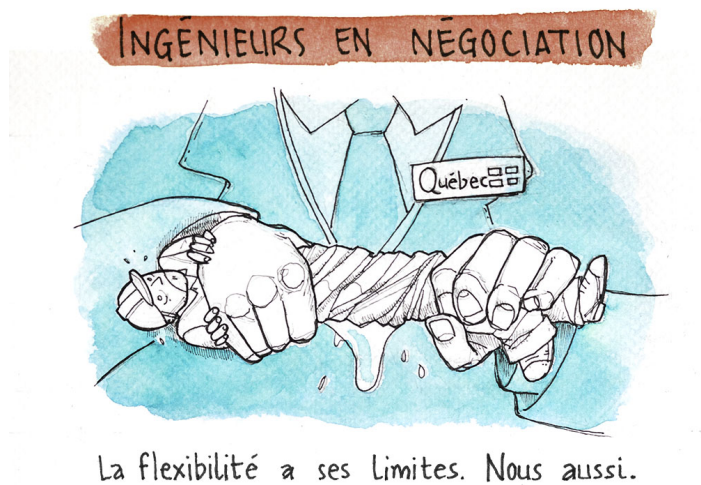
Les plans déposés, pour ma revue, sont complets.

Le vocabulaire de pièces Bailey n'étant pas commun à tous, je vous ai joint la référence «pièce Bailey» qui pourra aider à la compréhension des travaux visés à la page S2.

Cordialement, merci de nous tenir informés de l'avancement des travaux.

Bruno St-Pierre ing.

Division des ponts et des chemins en milieu forestier
Direction de la coordination opérationnelle
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts



De : Martin Rousseau <m.rousseau@constructionsdomi.com>

Envoyé : 12 novembre 2025 16:53

À : Guilhem Coulombe <guilhem.coulombe@lpcorp.com>; St-Pierre, Bruno (DCO) <Bruno.St-Pierre@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Tom Cournoyer <t.cournoyer@lc-ing.com>; Vincent Maltais <v.maltais@constructionsdomi.com>

Objet : Pont R0752-02 - Pour Construction - Gens de Terre

M. St-Pierre

Voir en p.j. les plans pour construction du projet en objet.

Martin Rousseau ing

T 418-276-5555

C **art. 53-54**

CONSTRUCTION!
PCN

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Envoyé: 27 novembre 2025 16:40
À: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG); Séguin, Marilou (DCOM)
Cc: Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides)
Objet: RE: Pour traitement suivis de modifs cabinet | FM20251027-01
_PREV_pont_gens_de_terre_V3 | ÉCH 28 novembre midi

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour,

Approuvé.

Les commentaires de Guillaume sont formulés suite à une discussion que nous avons précédemment aujourd'hui.

Vous pouvez donner les suites appropriées.

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.

Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC.100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701937

jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.



De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 27 novembre 2025 16:32

À : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)

<Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Pour traitement suivis de modifs cabinet | FM20251027-01_PREV_pont_gens_de_terre_V3 | ÉCH 28 novembre midi

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

Marilou, Jacinthe,

J'ai relu les corrections proposées pour la fiche média préventive. J'aimerais tout d'abord faire écho à un commentaire de Jacinthe partagé dans une rencontre cet après-midi : [art. 37](#)

J'ai ensuite revu chaque correction et substitution proposée.

[art. 37](#)

Question 6 : rien à signaler.

Merci,

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : art. 53-54

Télec. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 27 novembre 2025 07:53

À : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Pour traitement suivis de modifs cabinet | FM20251027-01_PREV_pont_gens_de_terre_V3 | ÉCH 28 novembre midi

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

Salut,

C'est un peu le monde à l'envers, mais voici pour traitement la fiche média préventive sur Gens-de-Terre avec les suivis de modifs du cabinet.

Merci de me retourner la version finale, ou avec vos commentaires, lorsque ce sera possible d'ici la fin de la semaine stp.

L'urgence est de répondre au journaliste (voir mon autre courriel avec l'objet : Urgent - suivi de modifs cabinet | APPRO | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 27 novembre dès que possible.

Mais il sera bon d'avoir une version finale de la fiche préventive dans notre outils média si jamais il y a une autre requête médiatique.

Merci beaucoup!

PS : art. 37

Marilou Séguin

Conseillère en communication régionale

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, bureau 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033

marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Envoyé: 27 novembre 2025 14:21
À: Séguin, Marilou (DCOM)
Cc: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Objet: RE: urgent - suivi de modifs cabinet | APPRO | FM20251114-03
_PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 27 novembre dès que possible

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour,

Approuvé avec les réponses de Guillaume.

Vous pouvez donner les suites appropriées.

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.

Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC.100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701937

jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.



De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 27 novembre 2025 09:49

À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : urgent - suivi de modifs cabinet | APPRO | FM20251114-03_PontGdTerre_CHGA_SDomine | ÉCH 27 novembre

dès que possible

Importance : Haute

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

Salut Jacinthe,

Le cabinet a finalement donné suite à la demande média de CHGA sur le pont Gens-de-Terre.

Guillaume a préparé un suivi de modif ce matin.

Merci de regarder pour appro les suivis de modifications dans la pièce jointe et me revenir dès que possible ce jeudi stp.

Je dois ensuite repasser au BSMAOR avec la fiche.

Merci!

Marilou Séguin

Conseillère en communication régionale

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, bureau 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033

marilou.seguin@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

Envoyé: 12 novembre 2025 12:22
À: 'Guilhem Coulombe'
Cc: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG); Lapalme, François (DGGFSO-DG); Breault, Martin (BSMAOR)
Objet: RE: Pont Gens-de-terre

Ressources naturelles

Bonjour Guilhem,

Je te remercie. Je te confirme donc les prochaines étapes :

- La DGGFSO demandera à Rexforêt de contribuer au montage financier comme contribution pour l'utilisation du pont pour les travaux sylvicoles non-commerciaux jusqu'à une somme maximale de 205 000\$.
- LP pourra confirmer ensuite le tout avec Rexforêt et facturer ce dernier le moment venu.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1
Cellulaire : [art. 53-54](#)



De : Guilhem Coulombe
Envoyé : 12 novembre 2025 07:47
À : Breault, Martin (BSMAOR)
Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)

[art. 23-24](#)

Salutations,



Guilhem Coulombe, ing.f.

Directeur Foresterie/ Forestry manager

[LP Building Solutions](#)

Maniwaki OSB

T: art. 53-54

E: guilhem.coulombe@lpcorp.com

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 10 novembre 2025 14:16

À : Guilhem Coulombe <guilhem.coulombe@lpcorp.com>

Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Pont Gens-de-terre

This Message Is From an External Sender

This message came from outside your organization.

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour Guilhem,

Tel que nous venons d'en discuter, le cabinet nous a confirmé leur décision de contribuer à la hauteur de 50% des coûts jusqu'à 205 000\$, tel que proposé par LP dans le projet montage financier d'il y a quelques semaines.

De manière à finaliser le tout formellement, j'apprécierai que tu me retournes la proposition de montage financier à jour, en tenant compte de cette contribution de ministère.

Merci.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : **art. 53-54**



Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Falardeau, Marcelle (07-DGfO)
Envoyé: 21 octobre 2025 15:01
À: Couturier, Solajo (07-DGfO); Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Cc: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG); Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga)
Objet: RE: MAJ des prochaines étapes pour le dossier POnt Gens-de-Terre (URGENT)

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour Rachelle,

Voir mes commentaires dans le message de Solajo.

Bonne journée,

Marcelle Falardeau, ing. f.

Responsable régionale de la planification des travaux sylvicoles non commerciaux

Direction régionale de la gestion des forêts

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, Impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701940

marcelle.falardeau@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 21 octobre 2025 14:15

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Falardeau, Marcelle (07-DGfO) <Marcelle.Falardeau@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: MAJ des prochaines étapes pour le dossier POnt Gens-de-Terre (URGENT)

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour Rachelle,

Voici une version bonifiée pour ma part. Je demeure disponible pour en discuter au besoin.

Prochaines étapes :

La directrice générale du secteur Sud-Ouest contactera cette semaine Louisiana Pacific pour l'informer :

- art. 37 [redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]
- Que la dérogation à l'article 40 a été acceptée. La région lui fournira par courriel les détails **Suite à une discussion avec Dominic, on pourrait aussi écrire : art. 37** [redacted] **Démarches en cours.**
- Que la DCO est en attente des plans et devis. Louisiana Pacific prévoyait déposer ces infos vers la fin octobre 2025. **Le dépôt des plans et devis à LP par DOMI devait se faire vers le 26 octobre. LP les partagera au MRNF dès qu'il les aura reçus.**
- Si la DCO accepte les plans et devis, l'Unité de gestion de la Haute-Gatineau devra émettre les autorisations **art. 37** [redacted]
- **Dès que les dates de travaux seront connues, le MRNF et Louisiana Pacific devront préparer un plan de communication afin d'informer les organismes concernés de celles-ci, car les travaux engendreront une fermeture temporaire du chemin.**

La directrice générale du secteur Sud-Ouest contactera la préfète mme Chantale Lamarche pour l'informer de la situation et des actions à venir

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 21 octobre 2025 13:34

À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>; Falardeau, Marcelle (07-DGfO)

<Marcelle.Falardeau@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : MAJ des prochaines étapes pour le dossier PONT Gens-de-Terre (URGENT)

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour Marcelle et Solajo,

Nous allons recevoir le « go » des autorités pour la réfection du pont Gens-de-Terre cet PM. On nous demande de mettre à jour les prochaines étapes.

J'ai commencé l'ébauche ci-dessous, pouvez-vous bonifier SVP d'ici 15h00.

Merci à l'avance et si vous avez des questions, n'hésitez pas à m'appeler

Rachelle

Bonjour Guillaume,

Comme demandé, voici la mise à jour pour les prochaines étapes à réaliser.

Prochaines étapes :

La directrice générale du secteur Sud-Ouest contactera cette semaine Louisiana Pacific pour l'informer :

- **art. 37** [redacted]
[redacted]
- Que la dérogation à l'article 40 a été accepté. La région lui fournira par courriel les détails
- Que la DCO est en attente des plans et devis. Louisiana Pacific prévoyait déposer ces infos vers la fin octobre 2025.
- Si la DCO accepte les plans et devis, l'Unité de gestion de la Haute-Gatineau devra émettre les autorisations **art. 37** [redacted]
- Le MRNF et Louisiana Pacific devront préparer un plan de communication afin d'informer les organismes concernés de la date de début des travaux à venir sur le pont.

La directrice générale du secteur Sud-Ouest contactera la préfète mme Chantale Lamarche pour l'informer de la situation et des actions à venir

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : **art. 53-54** [redacted]

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 15 octobre 2025 17:09
À: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Objet: TR: [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

PTI

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : **art. 53-54**

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO)

Envoyé : 15 octobre 2025 17:06

À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

La prochaine fois, je mettrai le mien 🟡 - - 😊

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : **art. 53-54**

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 15 octobre 2025 16:13

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

Ok merci.

Je me demandais aussi, si pour les prochaines versions on ne pourrait pas ajouter "personne-ressource" à côté de mon nom au bas du texte ? La manière dont il est inscrit actuellement laisse à penser que c'est moi qui l'a rédigé, alors que de nombreuses personnes ont apporté leurs modifications depuis la version originale.

art. 37

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 15 octobre 2025 15:27

À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

PTI

Jacinthe et moi avons donné notre go

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : art. 53-54

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 15 octobre 2025 08:51

À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGfO)

<Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Gilbert, Manon (14-15-DGfO) <Manon.Gilbert@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Jacinthe, Rachelle, Manon,

Le BSM nous renvoi la NI de GDT avec des modifications. **art. 37**

[Redacted]

[Redacted]

Salutations,

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : **art. 53-54**

Télec. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 15 octobre 2025 07:56

À : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour Guillaume,

art. 37

[Redacted]

[Redacted]

Je vais attendre de tes nouvelles, idéalement en cours d'AM.

Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.

Adjointe exécutive

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, A-429

Québec (Québec) G1H 6R1

julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 14 octobre 2025 14:15

À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

Comme discuté 🟡 merci!!

Catherine Tremblay-S, ing.f.

Conseillère stratégique – SOR, FEC et SFO

Bureau de la sous-ministre et du secrétariat générale

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, A-

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : **art. 53-54**

catherine.tremblay-savard@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Bouliane, Julie (BSMAOR)
Envoyé: 15 octobre 2025 11:36
À: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Cc: Bélanger, Rachelle (07-DGfO); Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Objet: RE: [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour Guillaume,

Merci pour ton retour.

Je comprends qu'on doit attendre le retour des autorités car notre SMA souhaite que ce soit entériné par eux. Je fais pression de mon côté auprès du BSMSG, notre SMA ayant déjà sensibilisé la SM à ce sujet la semaine dernière.

Je vais continuer de relancer demain.

À suivre.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.

Adjointe exécutive

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, A-429

Québec (Québec) G1H 6R1

julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 15 octobre 2025 10:53

À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Julie,

Les modifications nous conviennent. Cela étant dit, il y a un questionnement de la part des gestionnaires : est-il possible pour nous d'informer LP de la position du MRNF ? Si oui à quel moment pouvons-nous procéder? Le temps file pour les travaux en novembre...

Merci,

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : art. 53-54

Télé. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 15 octobre 2025 07:56

À : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

Bonjour Guillaume,

art. 37



Je vais attendre de tes nouvelles, idéalement en cours d'AM.

Merci!

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.

Adjointe exécutive

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, A-429

Québec (Québec) G1H 6R1

julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 14 octobre 2025 14:15

À : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : [Modif] BT 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

Comme discuté 🟡 merci!!

Catherine Tremblay-S, ing.f.

Conseillère stratégique – SOR, FEC et SFO

Bureau de la sous-ministre et du secrétariat générale

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, A-

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : **art. 53-54**

catherine.tremblay-savard@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: BSMA-Opérations régionales
Envoyé: 26 juin 2025 14:49
À: BSMSG
Cc: Bouliane, Julie (BSMAOR); Larochelle, David (BSMAOR); Villeneuve, Emmie (BSMAOR)
Objet: VF_Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova
Pièces jointes: LE_MRNF_CLamarche_20250625.pdf; Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Bonjour,

Comme demandé, vous trouverez ci-joint la lettre signée et la preuve d'envoi.

Les cases jaunes ont été complétées dans GMC.

Merci et bonne journée !

Jean-Simon Robert | Technicien en administration

Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, local A-429

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 1 833-361-0001, poste 603802

jean-simon.robert@mrnf.gouv.qc.ca

De : BT-DGGFSO

Envoyé : 26 juin 2025 10:44

À : BSMA-Opérations régionales

Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) ; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

Objet : Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

Comme demandé, voici la lettre approuvée et signée ainsi qu'une copie du courriel d'envoi à la préfète en lien avec la présente requête.

Cordialement,

Dominique St-Onge, pour

Jacinthe Brisson, ing.f.

Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 25 juin 2025 14:54

À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides)

<Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR)

<David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier. SVP, nous transmettre une copie de la lettre signée pour compléter notre dossier.

Veuillez prendre note du commentaire de la sous-ministre :

Il faudra s'assurer qu'on nous informe lorsque l'inspection du pont aura été réalisée.

Cordialement,

Jean-François Labbé

Adjoint administratif

Direction de la coordination de l'administration sectorielle

Bureau du sous-ministre associé aux opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, local A-429

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 418 627-8696, poste 604806

Jean-Francois.labbe@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 25 juin 2025 14:27

À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR)

<David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Dossier complété - 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier. SVP, nous transmettre une copie de la lettre signée pour compléter notre dossier.

Veuillez prendre note du commentaire de la sous-ministre :

Il faudra s'assurer qu'on nous informe lorsque l'inspection du pont aura été réalisée.

Merci,

Bonne journée!

Josiane Couture

Technicienne en gestion documentaire
Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 418 627-6370, poste 704928
Josiane.Couture@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 10 juin 2025 13:49

À : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sebastien.Prevest@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE SOR 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova

Importance : Haute



Bonjour,

Voici la réponse du SOR, dont le projet de réponse pour approbation svp.

Merci et bonne journée!

Caroline Gendron

Responsable des requêtes
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, A 429

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707 (de préférence par Teams)

Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 8 juin 2025 09:37

À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: POUR APPRO [10 JUIN] 20250527-21 Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova // REQUÊTE



Le tout me convient.

François Lapalme, ing.f.

Directeur général

Direction générale de la coordination de la gestion des forêts

Secteur des opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, Suite 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Cell : **art. 53-54**

francois.lapalme@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Couturier, Solajo (07-DGfO)
Envoyé: 3 octobre 2025 11:28
À: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Cc: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Objet: RE: Réfection vs amélioration (Pont Gens-des-Terres)

Ressources naturelles
et Forêts

Québec



art. 37

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 3 octobre 2025 11:24

À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Réfection vs amélioration (Pont Gens-des-Terres)

Ressources naturelles
et Forêts

Québec



Solajo,

AD

art. 37

Salutations,

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : art. 53-54

Télé. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 3 octobre 2025 11:19

À : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Réfection vs amélioration (Pont Gens-des-Terres)

**Ressources naturelles
et Forêts**

Québec 

art. 37

art. 37

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 3 octobre 2025 11:10

À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Réfection vs amélioration (Pont Gens-des-Terres)

art. 37

« Pour que les travaux soient admissibles au PAMVTP, ils doivent se **qualifier comme travaux d'amélioration au regard de la Loi sur l'aménagement durable du territoire forestier**. Par conséquent, dès que le SOR accepte d'émettre un permis ou une autorisation pour amélioration de chemin multiusage, cela répond aux exigences d'admissibilité du PAMVTP. »

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : art. 53-54

Télec. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Couturier, Solajo (07-DGFo) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 3 octobre 2025 11:06

À : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Réfection vs amélioration (Pont Gens-des-Terres)

art. 37

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 3 octobre 2025 11:03

À : Couturier, Solajo (07-DGFo) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Réfection vs amélioration (Pont Gens-des-Terres)

Volet 2 - Soutien à la réalisation d'aménagements publics et communautaires

Objectif

Accroître l'implantation et l'expansion d'aménagements publics et communautaires sur le territoire peut s'agir, par exemple, de :

- la construction ou l'amélioration :
 - d'un chemin multiusage situé sur les terres publiques pour accéder à un ou à plusieurs en location ou projetés de l'être;
 - d'un sentier récréatif, à l'exception d'un sentier pour véhicules hors route;
- l'aménagement :

Source : <https://www.quebec.ca/gouvernement/politiques-orientations/plan-mise-valeur-territoire-public/programme-aide>

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : **art. 53-54**

Télec. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 3 octobre 2025 11:02

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Réfection vs amélioration (Pont Gens-des-Terres)

Bonjour Rachelle,

art. 37

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 3 octobre 2025 10:43

À : Couturier, Solajo (07-DGFo) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Réfection vs amélioration (Pont Gens-des-Terres)

Bonjour Solajo,

art. 37

Besoin d'une confirmation rapide de ta part.

Merci

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : art. 53-54

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Envoyé: 1 octobre 2025 10:51
À: BT-DGGFSO
Cc: Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides); Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Objet: RE: Demande de participation au financement – Réfection du pont Gens de Terre
Pièces jointes: SO.docx

J'avais modifié le sommaire, mais la version originale était restée attachée. Utilise cette version, stp.

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : art. 53-54

Télé. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

Envoyé : 1 octobre 2025 09:56

À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)

<Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides)

<Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: Demande de participation au financement – Réfection du pont Gens de Terre

Dominique,

Est-ce que tu peux faire monter officiellement la réponse à la demande de correction du BT, stp? Jacinthe a un peu court-circuité le processus.

Merci,

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : art. 53-54

Télec. : 418-634-3375
guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 1 octobre 2025 09:38
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: Demande de participation au financement – Réfection du pont Gens de Terre



Bonjour Martin,

Voici la mise à jour de NI pour le pont Gens de terre.
Il me reste à parler avec François pour évaluer la source d'une part du MRNF.

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 30 septembre 2025 15:32
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Demande de participation au financement – Réfection du pont Gens de Terre



Jacinthe,

En suivant tes instructions, voici tous les documents pour cette requête à approuver avant l'envoi final au BSMAOR.

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : **art. 53-54**

Télec. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

Envoyé : 26 septembre 2025 11:29

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Couturier, Solajo (07-DGfO)

<Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Demande de participation au financement – Réfection du pont Gens de Terre

Parfait. Je vais modifier le contexte en conséquence.

Guillaume Godbout, M.Sc.

Biologiste/Adjoint exécutif

Direction générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Tél. : 819-246-4827 poste 701960

Cel. : **art. 53-54**

Télec. : 418-634-3375

guillaume.godbout@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 26 septembre 2025 11:22

À : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Couturier, Solajo (07-DGfO)

<Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: Demande de participation au financement – Réfection du pont Gens de Terre

Bonjour Guillaume,

Voici le courriel de demande à la ministre avec les pièces jointes.

Rachelle Bélanger, ing.f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : art. 53-54

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Guilhem Coulombe <Guilhem.Coulombe@lpcorp.com>

Envoyé : 3 septembre 2025 17:33

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: Demande de participation au financement – Réfection du pont Gens de Terre

PTI



Guilhem Coulombe, ing.f.

Directeur Foresterie/ Forestry manager

[LP Building Solutions](#)

Maniwaki OSB

T: art. 53-54

E: guilhem.coulombe@lpcorp.com

De : Guilhem Coulombe

Envoyé : 20 août 2025 16:18

À : Maite.BlanchetteVezina.RIMO@assnat.qc.ca

art. 23-24

En vous remerciant par avance de l'attention portée à ce dossier, je reste à votre disposition pour toute information complémentaire.

Veillez agréer, Madame la Ministre, l'expression de mes salutations distinguées.



Guilhem Coulombe, ing.f.

Directeur Foresterie/ Forestry manager

[LP Building Solutions](#)

Maniwaki OSB

T: **art. 53-54**

E: guilhem.coulombe@lpcorp.com

CONFIDENTIALITY NOTICE: The contents of this email message and any attachments are intended solely for the addressee(s), may contain confidential and/or privileged information and may be legally protected from disclosure. Neither this message, nor any part thereof, may be disclosed, copied, distributed, or retained by anyone other than the intended recipient without the permission of the sender. If you are not the intended recipient of this message or their agent, or if this message has been addressed to you in error, please immediately alert the sender by reply email and thereafter permanently delete the message and any attachments.

Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 26 septembre 2025 13:17
À: Roméo, Thierry (DCO)
Cc: Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)
Objet: TR: PADF 2024-2027 vs Pont GDT

Ressources naturelles
et Forêts

Québec 

Bonjour Thierry,

Fais-moi signe quand tu auras quelques minutes pour discuter du pont Gens-de-Terre. On a des informations à fournir à Martin.

Merci

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : art. 53-54
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé : 26 septembre 2025 12:50
À : Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>; Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: PADF 2024-2027 vs Pont GDT

Bonjour Guillaume et Jacinthe,

Voici les infos de Dominic, nous n'avons cependant pas eu le temps de valider les informations en jaune avec la DCO.

Merci Dominic

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : art. 53-54
Courriel : rachelle.belanger@mfnf.gouv.qc.ca
mfnf.gouv.qc.ca

De : Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mfnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 26 septembre 2025 12:08

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mfnf.gouv.qc.ca>

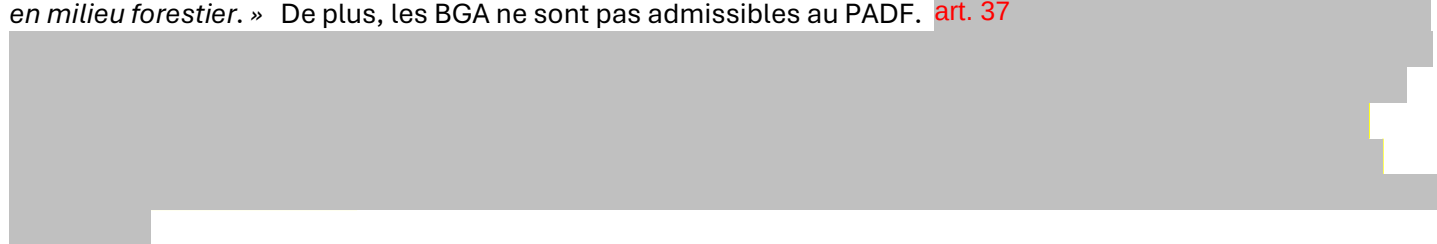
Objet : PADF 2024-2027 vs Pont GDT



Bonjour Rachelle,

Selon le cadre normatif 24-27 du PADF (https://cdn-contenu.quebec.ca/cdn-contenu/forets/documents/gestion/Cadre_normatif_PADF_2024-2027.pdf) section 1.2

« le volet C du programme vise la réalisation de travaux dans les chemins multiusages délaissés par les bénéficiaires de garantie d'approvisionnement (BGA) afin de maintenir et améliorer un réseau routier sécuritaire en milieu forestier. » De plus, les BGA ne sont pas admissibles au PADF. art. 37



Pour la notion de cumul de l'aide financière, il est inscrit dans le cadre normatif PADF 2024-27 :

« **6.3 CUMUL DE L'AIDE FINANCIÈRE** Le calcul du cumul des aides financières directes ou indirectes, reçues des ministères (incluant les autres programmes du MRNF), des organismes et des sociétés d'État des gouvernements du Québec et du Canada incluant des crédits d'impôt ainsi que des entités municipales autres que celles qui sont bénéficiaires du programme, ne doit pas dépasser 75 % des dépenses admissibles, sans quoi la contribution du Ministère faite en vertu du PADF sera diminuée d'autant afin de respecter ce critère. Le calcul du cumul de ces aides exclut la contribution des bénéficiaires à l'activité dont le taux minimal devrait être de 25 %. ».

Dominic Lauzon, ing.f.
Chef d'unité de gestion
Unité de gestion de la Haute-Gatineau-et-du-Cabonga
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources Naturelles et des Forêts (MRNF)
266, rue Notre-Dame, RC 100
Maniwaki (Québec) J9E 2J8
Téléphone : 819 449-3333, **poste 708717**

Paré, Martine (07-DGFo)

De: BT-DGGFSO
Envoyé: 26 juin 2025 10:38
À: prefet@mrcvg.qc.ca
Cc: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG); Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG); Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides); Bélanger, Rachelle (07-DGFo); BT-DGGFSO
Objet: Projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova
Pièces jointes: LE_MRNF_CLamarche_20250625.pdf



Bonjour,

Nous vous prions de prendre connaissance de la lettre ci-jointe concernant le projet de reconstruction du pont Gens-de-Terre sur le chemin Lépine-Clova.

Cordialement,

Doménique St-Onge, pour

Jacinthe Brisson, ing.f.

Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC.100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701937

jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.

Paré, Martine (07-DGfO)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 10 juillet 2025 11:48
À: Couturier, Solajo (07-DGfO); Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga)
Objet: TR: Pont Gens de Terres /LP a un projet de réfection
Pièces jointes: 20250710_1002_RE: pont Gens de terre (R0752-02)



PVI

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : art. 53-54
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Dallaire, Sylvain (DPGA) <Sylvain.Dallaire@mrnf.gouv.qc.ca>
Envoyé : 10 juillet 2025 10:45
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Roméo, Thierry (DCO) <Thierry.Romeo@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Gilbert, Manon (14-15-DGfO) <Manon.Gilbert@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Pont Gens de Terres /LP a un projet de réfection



Bonjour Martin,

Voir en pièce jointe la réponse qui a été envoyée à LP aujourd'hui.

Bonne journée!

Sylvain Dallaire ing. f.

Directeur
Direction de la planification forestière, de la géomatique et de l'aménagement intégré
Secteur des opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, local B-406
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604480
Courriel : Sylvain.Dallaire@mrnf.gouv.qc.ca
www.mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 10 juillet 2025 08:30

À : Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Roméo, Thierry (DCO) <Thierry.Romeo@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Gilbert, Manon (14-15-DGFO) <Manon.Gilbert@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Dallaire, Sylvain (DPGA) <Sylvain.Dallaire@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Pont Gens de Terres /LP a un projet de réfection



Merci Rachel,

À moins que ce soit durant mes vacances, aucune discussion avec le cabinet.

Sylvain/Thierry : qu'en est-il de votre côté pour le bout en jaune?

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : **art. 53-54**

De : Bélanger, Rachelle (07-DGFO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 9 juillet 2025 11:33

À : Lapalme, François (DGCGFO) <Francois.Lapalme@mrnf.gouv.qc.ca>; Roméo, Thierry (DCO) <Thierry.Romeo@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Gilbert, Manon (14-15-DGFO) <Manon.Gilbert@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: Pont Gens de Terres /LP a un projet de réfection



Bonjour à tous,

PVI

- Lousiana Pacifique a l'intention de demander à la firme Construction DOMI (firme qui a fait la dernière réparation majeure du pont Gens-de-Terre) une soumission et un devis pour en faire la réparation et ainsi remonter son tonnage à plus de 60 TM. L'ingénieur civil de la DCO a été informé de la situation.
- Le représentant de LP, soit Guilhem Coulombe aurait également eu récemment un échange avec un attaché de notre ministre pour ce pont.

François ou Thierry, avez-vous de l'information complémentaire pour ce dossier?

Rachelle Bélanger, ing.f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : art. 53-54
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga) <Dominic.Lauzon@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 8 juillet 2025 16:13

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Pont Gens de Terres



Bonjour Rachelle, comme discuté par teams, voici les derniers développements dans le dossier cité en objet. Lousiana Pacifique a l'intention de demander à la firme Construction DOMI (firme qui a fait la dernière réparation majeure du pont) une soumission et un devis pour en faire la réparation et ainsi remonter son tonnage à plus de 60 TM. Selon les informations que Guilhem Coulombe m'a transmises, les réparations auraient une durée de vie de 5 à 10 ans, ce qui permettrait amplement de récupérer la TBE et les bassins de bois de l'autre côté du pont.

Guilhem m'a également mentionné que lors de son dernier passage à Québec il a discuté du projet avec un attaché de notre Ministre. Lousiana Pacifique a également questionné la DCO sur le projet et est en attente d'une réponse, je serai en cc de la réponse. Enfin, Guilhem a également fait le tour des différents pourvoyeurs qui sont prêts à participer financièrement à ce projet.

Je te tiens au courant dès j'ai plus d'information et je demeure disponible si tu veux en discuter davantage.

Bonne fin de journée!

Dominic Lauzon, ing.f.
Chef d'unité de gestion
Unité de gestion de la Haute-Gatineau-et-du-Cabonga

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest
Ministère des Ressources Naturelles et des Forêts (MRNF)
266, rue Notre-Dame, RC 100
Maniwaki (Québec) J9E 2J8
Téléphone : 819 449-3333, **poste 708717**

Paré, Martine (07-DGfO)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 3 septembre 2025 08:06
À: Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga); Lamarche, Natacha (14-15-UG/Laurentides)
Cc: Couturier, Solajo (07-DGfO); Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG); Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides); Gilbert, Manon (14-15-DGfO)
Objet: Demande d'information pour dossier Pont GDT (délai vendredi 12h00)



Bonjour à tous,

Lousiana Pacific tente de préparer un montage financier pour réaliser une réfection du pont gens de Terre en octobre cette année.

Note SMAOR nous demande de préparer un état de situation. Solajo a déjà fourni une partie de l'information, mais nous avons besoin d'informations supplémentaires. Est-ce possible de me fournir l'information suivante pour vendredi 12h00 SVP.

Si le tonnage du pont Gens-de-Terre revient à 60 Tonnes, cela donnera accès à.....

Veuillez compléter le tableau suivant

	UA 7451 hors ALB	UA 7451 dans ALB	UA 6471	Total
Nombre ha qui seraient maintenant accessibles à la récolte (déjà prescrits)				
Nombre ha qui seraient maintenant accessibles à la récolte (à l'état de SIP)				
M3 prévus être récoltés dans les superficies qui sont maintenant accessibles (déjà prescrits)				
• SEPM				
• PEU				
• BOP				
• ER				
• PINS				
• AUF				
• THO				
Nombre ha potentiel en TSNC actuellement				
• Préparation de terrain				
• Reboisement				
• Entretien				

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : art. 53-54

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Paré, Martine (07-DGfO)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 15 septembre 2025 08:52
À: Couturier, Solajo (07-DGfO)
Objet: TR: PVI dans les médias: Le pont Gens-de-Terre pourrait être réparé pour un peu plus de 400 000 \$



PTI

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : **art. 53-54**

Courriel : rachelle.belanger@mfnf.gouv.qc.ca

mfnf.gouv.qc.ca

De : Séguin, Marilou (DCOM) <Marilou.Seguin@mfnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 15 septembre 2025 08:43

À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mfnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mfnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mfnf.gouv.qc.ca>

Objet : PVI dans les médias: Le pont Gens-de-Terre pourrait être réparé pour un peu plus de 400 000 \$



[Le pont Gens-de-Terre pourrait être réparé pour un peu plus de 400 000 \\$ | CHGA](#)

[Montcerf-Lytton : le chemin de l'Aigle en réfection lundi | CHGA](#)

Marilou Séguin

Conseillère en communication régionale

Service des relations publiques

Direction des communications

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

289, Route 117, bureau 1

Mont-Tremblant (Québec) J8E 2X4

Téléphone : 819 425-6375 , poste 704033

marilou.seguin@mfnf.gouv.qc.ca

mfnf.gouv.qc.ca

Paré, Martine (07-DGfO)

De: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Envoyé: 23 octobre 2025 15:06
À: Gilbert, Manon (14-15-DGfO); Couturier, Solajo (07-DGfO); Lauzon, Dominic (07-UG/Haute-Gatineau et Cabonga)
Objet: TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Pvi

Rachelle Bélanger, ing.f.
Directrice à la gestion des forêts
Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827 poste 701954
Cellulaire : art. 53-54
Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Envoyé : 23 octobre 2025 14:43
À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) ; Bélanger Ducharme, Louis-Pierre (07-DGfO)
Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Bonjour,

Possiblement en fin de journée ou demain

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.
Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100

Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.



De : Breault, Martin (BSMAOR)
Envoyé : 23 octobre 2025 14:08
À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) ; Larochelle, David (BSMAOR)
Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Cabinet informé.

Tu peux présenté le tout à LP.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : **art. 53-54**



De : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 22 octobre 2025 21:07

À : Racine, Anne (BSM) <Anne.Racine@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bédard, Julien (SG) <Julien.Bedard@mrnf.gouv.qc.ca>; Tremblay-Savard, Catherine (SG) <Catherine.Tremblay-Savard@mrnf.gouv.qc.ca>; Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute



Pour discussion en statutaire.

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3

Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : [art. 53-54](#)



De : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 22 octobre 2025 10:16

À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute



Bonjour Martin,

Voici les prochaines étapes dans le dossier en objet (à discuter avec la SM lors de votre statutaire, à sa demande):

La directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest, Jacinthe Brisson, communiquera cette semaine avec Louisiana-Pacific (LP) pour l'informer :

- **art. 37**

- Que la demande de dérogation à l'article 40 a été acceptée. L'autorisation correspondante sera émise via la PRAN, et les conditions à respecter seront transmises dans un document connexe (démarches en cours).
- Que le MRNF est en attente des plans et devis. Leur dépôt par la firme DOMI auprès de LP est prévu vers le 26 octobre. LP les transmettra au MRNF dès leur réception.
- Qu'à la suite de l'acceptation des plans et devis par le MRNF, l'Unité de gestion de la Haute-Gatineau-et-du-Cabonga devra émettre les autorisations de début des travaux par l'entremise de la PRAN.
- Et qu'une fois les dates des travaux connues, le MRNF et LP devront préparer un plan de communication afin d'informer les organismes concernés, puisque les travaux entraîneront une fermeture temporaire du chemin.

Normalement, Jacinthe aurait également contacté la préfète, Mme Chantale Lamarche, pour l'informer de la situation et des actions à venir. Cependant, compte tenu des élections, que Mme Lamarche est candidate à sa réélection et la nature politique du dossier, ce contact ne pourra avoir lieu avant le 2 novembre.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : Bouliane, Julie (BSMAOR)
Envoyé : 21 octobre 2025 11:48
À : Breault, Martin (BSMAOR) <Martin.Breault@mrnf.gouv.qc.ca>
Cc : Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>
Objet : TR: DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)
Importance : Haute

PTI,

Dossier pont GDT approuvé par la SM. Elle a transmis pour info seulement au cabinet. Elle souhaite connaître les prochaines étapes dans ce dossier et que tu lui présentes en statuaire. J'attends le retour de la DGGFSO à ce sujet.

Julie Bouliane, ing.f., M.Sc.
Adjointe exécutive

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4e Avenue Ouest, A-429

Québec (Québec) G1H 6R1

julie.bouliane@mrnf.gouv.qc.ca

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 21 octobre 2025 10:58

À : BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG) <Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides) <Sébastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>; Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR) <David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR) <Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : DF / 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier.

La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.

Merci et bonne journée 🌻

Caroline Gendron – En télétravail

Responsable des requêtes

Direction de la coordination de l'administration sectorielle

Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, A 429

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 1 833 361-0001, poste 603707

Caroline.Gendron@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca



De : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 21 octobre 2025 10:52

À : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)



Bonjour,

Voici les documents finaux pour ce dossier.

La SM a approuvé la recommandation, le dossier est transmis au cabinet pour information seulement.

Merci,

Bonne journée!

Geneviève Barry | Technicienne en administration

Bureau de la sous-ministre et Secrétariat général

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-303

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 1 833-361-0001, poste 604936

De : BSMA-Opérations régionales <BSMAOR@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 8 octobre 2025 08:47

À : BSMSG <BSMSG@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Bouliane, Julie (BSMAOR) <Julie.Bouliane@mrnf.gouv.qc.ca>; Larochelle, David (BSMAOR)

<David.Larochelle@mrnf.gouv.qc.ca>; Villeneuve, Emmie (BSMAOR)

<Emmie.Villeneuve@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGGFSO <BT-DGGFSO@mrnf.gouv.qc.ca>; Brisson,

Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>; Godbout, Guillaume (DGGFSO-DG)

<Guillaume.Godbout@mrnf.gouv.qc.ca>; Prévost, Sébastien (14-15-UG/Laurentides)

<Sebastien.Prevost@mrnf.gouv.qc.ca>; BT-DGCGFo <BT-DGCGFo@mffp.gouv.qc.ca>

Objet : Proposition_20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute



Bonjour,

Vous trouverez en pièce jointe une proposition pour approbation de la sous-ministre.

Merci et bonne journée !

Jean-Simon Robert | Technicien en administration
Direction de la coordination de l'administration sectorielle
Bureau du sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4e Avenue Ouest, local A-429
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 1 833-361-0001, poste 603802
jean-simon.robert@mrnf.gouv.qc.ca

De : Breault, Martin (BSMAOR)

Envoyé : 8 octobre 2025 08:05

À : BSMA-Opérations régionales

Objet : TR: POUR APPRO [SANS ÉCHÉANCE] 20250923-12 Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Importance : Haute



Approuvé, Martin Breault, 8 octobre

Martin Breault

Sous-ministre associé aux Opérations régionales
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-429.3
Québec (Québec) G1H 6R1

Cellulaire : [art. 53-54](#)



Paré, Martine (07-DGfO)

De: Couturier, Solajo (07-DGfO)
Envoyé: 26 septembre 2025 10:25
À: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Objet: RE: Pont Gens-de-terre / PADF

Bonjour Rachelle,

Je ne connais à peu près pas les critères du PADF. La gestion de ce programme relève des MRC.

Si je mettais la main sur le document, je pourrais tenter de trouver l'information. Confirme-moi si tu veux que je tente de faire la démarche, ou si on lance la question à une MRC... probablement aussi que Dominic Lauzon aurait une bonne idée.

J'attends ton retour.

Solajo Couturier

Ingénieur forestier (04-046)

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701938

solajo.couturier@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 26 septembre 2025 10:14

À : Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Pont Gens-de-terre / PADF



Bonjour Solajo,

Est-ce que le pont Gens-de-Terre est admissible au PADF? Sinon, confirme-moi les raisons

Rachelle Bélanger, ing. f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : **art. 53-54**

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca
mrnf.gouv.qc.ca

Paré, Martine (07-DGfO)

De: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Envoyé: 10 novembre 2025 17:15
À: Lapalme, François (DGCGFO)
Objet: TR: URGENT PTA / Commentaire cabinet : Dossier complété : 20250923-12-Réouverture du pont Gens-de-Terre – État de situation (REF20250527-21)

Bonjour François,

Martin me recommande à toi pour la suite du financement du pont Gens de terre.

art. 37

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.

Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, RC.100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701937
jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.



Paré, Martine (07-DGfO)

De: Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG)
Envoyé: 12 novembre 2025 16:43
À: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Cc: Falardeau, Marcelle (07-DGfO); Pilon, Lise (DGGFSO-DG)
Objet: RE: Formulaire d'octroi direct - Participation pont Gens-de-Terre
Pièces jointes: FO_Demande attribution aide financière LP_Pont_Gens_de_Terre_20251112.pdf

Bonjour,

Voici le FO approuvé et signé.

Vous pouvez donner les suites appropriées.

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.

Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC.100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701937

jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.



De : Paré, Martine (07-DGfO) <Martine.Pare2@mrnf.gouv.qc.ca> **De la part de** Bélanger, Rachelle (07-DGfO)

Envoyé : 12 novembre 2025 16:17

À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Falardeau, Marcelle (07-DGfO) <Marcelle.Falardeau@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Pilon, Lise (DGGFSO-DG) <Lise.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Formulaire d'octroi direct - Participation pont Gens-de-Terre



Bonjour Jacinthe,

Voici un formulaire à signer et retourner à Marcelle

Merci et bonne journée !!

Martine Paré
Agente de soutien administratif
Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, R.C. 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701948

De : Falardeau, Marcelle (07-DGFo) <Marcelle.Falardeau@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 12 novembre 2025 15:57

À : Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Formulaire d'octroi direct - Participation pont Gens-de-Terre



Bonjour Rachelle,

Tu trouveras en p.j. le formulaire d'octroi direct pour la participation du MRNF dans la réparation du pont Gens-de-Terre.

Pour signature SVP, puis envoi à Jacinthe pour signature également.

Merci et bonne journée,

Marcelle Falardeau, ing. f.

Responsable régionale de la planification des travaux sylvicoles non commerciaux

Direction régionale de la gestion des forêts

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, Impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701940

marcelle.falardeau@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

Paré, Martine (07-DGfO)

De: Stéphane Taillon <s.taillon@rexforet.com>
Envoyé: 13 novembre 2025 10:06
À: Bélanger, Rachelle (07-DGfO)
Cc: Falardeau, Marcelle (07-DGfO); Couturier, Solajo (07-DGfO); Claude Riel
Objet: RE: Formulaire d'octroi direct - Participation pont Gens-de-Terre

Parfait Rachelle,

J'attendrai un retour de votre part que la situation des plans et devis est régularisé avant d'envoyer l'entente à LP pour signature.

Bonne Journée!



Stéphane Taillon ing.f.

Directeur régional

Outaouais/ Laurentides/ Lanaudière

4, Rue Gendron

Egan-Sud (Québec) J9E 3A9

Tél : (819-449-6088 p.5101

Cell : **art. 53-54**



De : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 12 novembre 2025 16:52

À : Stéphane Taillon <s.taillon@rexforet.com>

Cc : Falardeau, Marcelle (07-DGfO) <Marcelle.Falardeau@mrnf.gouv.qc.ca>; Couturier, Solajo (07-DGfO) <Solajo.Couturier@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : TR: Formulaire d'octroi direct - Participation pont Gens-de-Terre

ATTENTION: Ce courriel provient de l'extérieur de REXFORÊT. Soyez prudent lorsque vous cliquez sur des liens ou ouvrez des pièces jointes.



Bonjour Stéphane,

Tu trouveras en p.j. le formulaire d'octroi direct pour la participation du MRNF dans la réparation du pont Gens-de-Terre.

Comme discuté aujourd'hui, vous pouvez préparer le contrat avec LP, mais attendre que la question des plans et devis soient réglés avant de faire signer Guilhem.

Merci

Rachelle Bélanger, ing.f.

Directrice à la gestion des forêts

Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC 100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701954

Cellulaire : art. 53-54

Courriel : rachelle.belanger@mffp.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca

De : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 12 novembre 2025 16:43

À : Bélanger, Rachelle (07-DGFo) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Falardeau, Marcelle (07-DGFo) <Marcelle.Falardeau@mrnf.gouv.qc.ca>; Pilon, Lise (DGGFSO-DG) <Lise.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Formulaire d'octroi direct - Participation pont Gens-de-Terre



Bonjour,

Voici le FO approuvé et signé.

Vous pouvez donner les suites appropriées.

Bonne journée,

Jacinthe Brisson, ing.f.

Directrice générale de la gestion des forêts du Sud-Ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, impasse de la Gare-Talon, RC.100

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827, poste 701937

jacinthe.brisson@mrnf.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'au destinataire. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez le détruire et m'en aviser aussitôt.



De : Paré, Martine (07-DGfO) <Martine.Pare2@mrnf.gouv.qc.ca> **De la part de** Bélanger, Rachelle (07-DGfO)

Envoyé : 12 novembre 2025 16:17

À : Brisson, Jacinthe (DGGFSO-DG) <Jacinthe.Brisson@mrnf.gouv.qc.ca>

Cc : Falardeau, Marcelle (07-DGfO) <Marcelle.Falardeau@mrnf.gouv.qc.ca>; Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>; Pilon, Lise (DGGFSO-DG) <Lise.Pilon@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Formulaire d'octroi direct - Participation pont Gens-de-Terre



Bonjour Jacinthe,

Voici un formulaire à signer et retourner à Marcelle

Merci et bonne journée !!

Martine Paré
Agente de soutien administratif
Direction de la gestion des forêts de l'Outaouais
Ministère des Ressources naturelles et des Forêts
16, impasse de la Gare-Talon, R.C. 100
Gatineau (Québec) J8T 0B1
Téléphone : 819 246-4827, poste 701948

De : Falardeau, Marcelle (07-DGfO) <Marcelle.Falardeau@mrnf.gouv.qc.ca>

Envoyé : 12 novembre 2025 15:57

À : Bélanger, Rachelle (07-DGfO) <Rachelle.Belanger@mrnf.gouv.qc.ca>

Objet : Formulaire d'octroi direct - Participation pont Gens-de-Terre



Bonjour Rachelle,

Tu trouveras en p.j. le formulaire d'octroi direct pour la participation du MRNF dans la réparation du pont Gens-de-Terre.

Pour signature SVP, puis envoi à Jacinthe pour signature également.

Merci et bonne journée,

Marcelle Falardeau, ing. f.

Responsable régionale de la planification des travaux sylvicoles non commerciaux

Direction régionale de la gestion des forêts

Direction générale de la gestion des forêts du sud-ouest

Ministère des Ressources naturelles et des Forêts

16, Impasse de la Gare-Talon

Gatineau (Québec) J8T 0B1

Téléphone : 819 246-4827 poste 701940

marcelle.falardeau@mrnf.gouv.qc.ca

mrnf.gouv.qc.ca